

УВАГА! Ідзе падпіска на "ГС" на першае паўгоддзе 1999 года.



Газета заснавана ў 1938 годзе.
Выходзіць з 1997 года.

Газета Слоні́мская

№ 47 (76). Слонім. 19 — 25 лістапада 1998 г.

Незалежны грамадска-палітычны штотыднёвік

Кошт свабодны



12 лістапада
ў Слоніме
выпаў першы снег

ШАНОЎНЫЯ СЯБРЫ!

Сёлета, 25 снежня, "Газета Слоні́мская" споўніцца роўна 60 гадоў з дня яе заснавання. Менавіта ў гэты дзень у 1938 годзе ў Слоніме выйшаў першы нумар нашага выдання. Потым быў доўгі час перапынку. Летась мы аднавілі "ГС", і ў сьнег ужо выйшла 76 нумароў. Нашы сталы чытач напэўна заўважыў, што паступова за паўтары гады газета "патаўсцела" з чатырох старонак да дванаціці. З наступнага года плануецца, што такім аб'ёмам яна будзе выходзіць штотыднёва, што дазволіць нам друкаваць больш цікавай, разнастайнай і карыснай інфармацыі. Хача, мусім быць шчырымі, гэта істотна адыб'еца на нашым фінансавым становішчы, бо сёння цэны на ўсё растуць амаль штодзённа. Напрыклад, з верасня кошта на газетную паперу і друкарскія паслугі выраслі ў тры разы. Таму, каб выжыць, мы таксама вымушаны падмаць кошт на газету.

Хочам мы таго ці не, аднак не цяжка спрагназіраваць, што з новага года кошт усіх газет у розніцу значна падмясца. У даным выпадку мы раім, каб эканоміць грошы і час, лепш за ўсё падпісацца на "Газету Слоні́мскую". Больш таго, з 1999 года наша газета будзе яшчэ распаўсюджвацца на тэрыторыях Зэльненскага, Дзятлаўскага і Мастоўскага раёнаў.

Калі Вы, шановныя сябры, спыніце свой выбар на "Газета Слоні́мская", мы, у сваю чаргу, зробім усё магчымае, каб не расчараваць Вас.

Мы таксама хачелі б ведаць чытацкую думку наконт таго, як зрабіць газету лепшай. У сувязі з гэтым просім прыхільнікаў "ГС" запоўніць анкету, якая змешчана на 12-й старонцы гэтага нумара. Усе тыя, хто даў нам анкету, стануць удзельнікамі чытацкага конкурсу, вынікі якога будуць падведзены да 25 снежня. Пераможцаў чакаюць каштоўныя прызы. Усе удзельнікі конкурсу павінны быць падпісчыкамі нашай газеты.

РЭДАКЦЫЯ

БЕЛТАБАККОНТРАКТ
офіцыйны імпартёр і
дыстрыб'ютар кампаніі
«PHILIP MORRIS»

В г.СЛОНІМЕ:
Marlboro
Marlboro-lights
L&M L&M-lights
Bond street
Apollo Soyuz

Ліцэнзія на імпарт табачных вырабам N008 01.06.99 1997
Ліцэнзія на оптовую торгавлю табачнымі вырабамі N3507 01.06.99 1997

ТЕЛ./ФАКС В СЛОНІМЕ 2-61-80
МІНСКІ ТРАКТ — 4

ЗДАРЭННІ

Забіў брата

Трагічна скончылася сварка паміж двума братамі, Андрэем і Сямёнам Ягаўдзікамі, з вёскі Куцэікі.

У мінулую суботу пасля чарговай выпіўкі яны пачалі высвятляць адносіны. Падчас бойкі Андрэй нанёс старэйшаму брату смяротны ўдар нагой па горле.

Смерць у міліцыі

11 лістапада ў ізалятары часовага ўтрымання слонімскай міліцыі павесіўся 61-гадовы слонімец Аляксей Ерш.

У той дзень яго затрымалі аператывнікі, заподозрыўшы ў крадзяжы прадуктаў з прыватных падвалаў і змясцілі ў камеру. Праз пэўны час Ерш, раней неаднаразова судзімы, скончыў там жыццё самагубствам.

Па гэтым факце пракуратура праводзіць праверку.

Забыліся выключыць

У Сянькоўшчыне загарэўся вагон-бытоўка Гродзенскай ПМК-74, якая будзе жыллё для калгаса "1 Мая".

Як стала вядома, прычынай пажару стаў самаробны электраацяпляльнік, які рабочыя забыліся выключыць на выхадны дні.

Беражонага — Бог беражэ

З пачатку года ў раёне зафіксаваны чатыры няшчасныя выпадкі, у выніку якіх атрымалі калецтвы рабочыя, што працавалі на дрэвапрацоўчых станках. Апошні такі выпадак здарыўся ў калгасе "Чырвоны партызан", дзе цяспяр адрэзаў сабе палец на левай руцэ.

Добра, калі ўсё добра канчаецца

На шчасце, толькі сніжамі і гузакамі абышліся тры веласіпедысты, якіх збіла іншамарка непдалёку ад чыгуначнага пераезду, што на вуліцы Пушкіна.

Высветлілася, што ў той вечар чатыры работнікі птушкафабрыкі вярталіся на веласіпедзе з працы. "Мерседэс", які пачаў абганяць іх, быў аслеплены святлом сустрэчнай машыны і збіў траіх.

Валянцін ЧУРЫЛА

НАДВОР'Е



19 НОЯБРЯ днём месцамі краткавечны снег, слабая метель, ветер северо-восточный 6-11 м/с, температура воздуха ночью -11, -16, при прояснениях до -21, днём -5, -10 градусов.

Жаночае шчасце

Высвятляецца, што найбольшым попытам у слоні́мскіх жанчын карыстаюцца не тыя калготы, якія рэкламуюць па тэлебачанні, а тыя, што таннейшыя.

У гэтым карэспандэнту "ГС" давялося пераканацца, калі на мінулым тыдні ён стаў сведкам, як каля сотні жанчын стаялі ў чарзе ў магазіне "Адзёны", каб купіць калготы па цане 27 тысяч рублёў. Давалі толькі па пяць пар у рукі.

— Чым вам так спадабаўся гэты від калгот? — запытаўся ў адной з жанчын, якой пашчасціла купіць іх ажно 10 пар.

— Цаной! — шыра прызналася яна. — Хто цяпер асабліва глядзіць на тую моду,

калі звычайна адна пара калгот на рынку каштуе больш за 300 тысяч рублёў. А без іх, як жанчыне абысціся? Адна мая сяброўка парайла насіць штаны. Пад іх, маўляў, можна аддзец і зацыраваныя калготы. Аднак у маім узросце ў нас нека непрынята насіць штаны, таму і купіла 10 пар калгот, — заўважыла шчаслівая кабета.

З задаволенымі тварамі пакідалі чаргу і іншыя жанчыны, якія трымалі ў руках танны дэфіцыт.

Валянцін ЧУРЫЛА

Флюараграфія — гэта сур'ёзна

За непраходжанне ў тэрмін флюараграфічнага абследавання былі пакараны восем настаўнікаў СШ№8.

Згодна загаду выконваючага абавязкі дырэктара школы В.У.Клыбіка, гэтыя педагогі былі вызвалены ад правядзення урокаў з утрыманнем зарплаты на той час, пакуль не пройдуць флюараграфію. Пад загадам стаяла дата 12 лістапада, а напярэдадні школу наведала супрацоўніца райцэнтрдастанцыі Т.А.Ганчарык.

Парадаксальным падаецца тое, што большасць настаўнікаў з "чорнага" спісу ўрокі ў гэты дзень усё ж праводзілі, бо замяніць іх, натуральна, не было кім. Але самае цікавае, што першай у спісе значылася настаўніца, якая ў гэты час знаходзілася ў Гродне на курсах павышэння кваліфікацыі.

Мікола КАНАНОВІЧ

Хватит...

Президент Беларусі Александр Лукашенко пригрозил серьезно обновить состав правительства, если до 1 декабря ситуация на потребительском рынке республики не изменится в лучшую сторону.

Об этом глава государства заявил 11 ноября на совещании, посвященном обсуждению ситуации на продовольственном рынке и мер по его насыщению.

Александр Лукашенко высказал возмущение по поводу политики правительства, которое пытается нормализовать ситуацию на потребительском рынке исключительно путем резкого повышения цен в магазинах.

БелаПАН

І печка задыхае цяплом

Сёння каля 20 чалавек чакаюць сваёй чаргі, каб праз "Гарпалівабыт" назапасіць торфабрыкет на зіму. І амаль столькі ж людзей чакаюць, калі да іх прыедзе брыгада, каб папілаваць і пасаць дровы.

Па словах дырэктара "Гарпалівабыта" Яўгена Вяселика, асноўная маса людзей, якія звярнуліся на прадпрыемства, забяспечаныя палівам. Праблемы ўзніклі з торфабрыкетам. Прычына ў тым, што баранавіцкае прадпрыемства "Коллея" у кастрычніку згодна дамовы недапаставіла Слоніму 150 тон брыкету.

Новы дэфіцыт

У апошні час у слоні́мскіх магазінах горада ўзнік яшчэ адзін дэфіцыт — курыныя яйкі.

Як патлумачыла карэспандэнт "ГС" намеснік дырэктара гандлёвага прадпрыемства "Світанак" Галіна Куцкая, прычынай гэтаму з'яўляецца тое, што яйкі сталі для большасці людзей адным з самых тан-

Валянцін ЧУРЫЛА

ПОТРЕБИТЕЛЬ

Как мне отремонтировали магнитолау, или За что у меня умыкнули полмиллиона

Случилась у меня беда. Ну, может, и не беда, а так — небольшая неприятность, как мне сначала казалось. У моей магнитолау "Берестье-004" порвались пасики. Для людей, не шибко разбирающихся в радиотехнике, поясню. Пасики — это тоненькие черные резиновые колечки разных диаметров, вроде тех, какими девочки перевязывают себе косички или наподобие того, что у их мам имеется на бигуди. Стоимость этих самых колечек-пасиков по нынешним временам просто смешная. Комплект из трех резиночек разных диаметров для моего "Берестья" стоит всего 61 тысячу рублей. Но вся сложность в том, что колечек этих в продаже практически нет, а если и появляются иногда, то не всегда нужных диаметров.

Выход один — обратиться в телерадиоателье. Теперь оно гордо называется Слонимским ТТЦ (техно-торговый центр) "Гарант". "Гарант" оказался на высоте, у них эти самые резиночки-пасики были, и мое "Берестье-004" оказалось там. Правда, меня уведомили, что ремонт будет мне стоить дорого. Но я по своей наивности, или еще по привычке, оставшейся от советско-застойных времен, подумал, — оплата должна быть эквивалентна затраченному труду. А труда там (я сам видел, как менял пасики на своем "Берестье" мой сосед-радиолубитель) от силы на 30-40 минут. Думаю, что профессионал справится за более короткий срок.

Святая простота! Я позабыл, в какое время живу. Посудите сами, сейчас только за вызов телемастера на дом — плати 60 тысяч рублей. Кстати, мастер-газовщик по ремонту колонок берет поменьше — 12 тысяч, при этом колонку почти всегда починит. Телевизионный же мастер чинит не всегда, заявляя, что телевизор неисправен, и его надо вести в ателье. Был бы исправен, я бы им не звонил. Если б он исправил мне его, я бы эти 60 тысяч приплатил ему. А так за что? Невольно подумалось, а не попроситься ли на работу в этот самый "Гарант" мастером по вызову. Правда, ремонтировать телевизоры я не умею, но уж отличить работающий от неработающего, пожалуй, смогу. Визитов 20 за день нанести клиентам, наверное, успею. Перемножить все эти визиты на 60 тысяч, да если в течение месяца — это, как считал Аркадий Райкин, сумасшедшие деньги. Это все равно, что мне, учителю, придти в школу, а детей не учить. Во работенка! Однако вернемся к нашей теме!

Срок исполнения заказа мне определили в две недели, видимо, чтобы не уронить престиж "Гаранта". Уважения к фирме не будет, если мне, скажем, за час пасики поставят. А может, чтобы убедить в том, что это такая сложная работа и 14 дней — лишь минимальный срок. К чести "Гаранта", мастера управились вовремя — пасики заработали. Мне даже гарантию дали аж... два месяца! Что мне там поставили, не знаю, но, видимо, что-то не очень качественное, если гарантируют работу пасиков всего на два месяца. Придется опять собирать деньги.

Но вот уж с начислением платы за ремонт — не подкачали. Выложил я 530 тысяч рублей. Из них 61 тысяча — стоимость комплекта пасиков (3 штуки) и 469 тысяч — их установка. Правда, эту самую установку они оригинально и хитроумно замаскировали, записав в квитанции №000288 от 14.10.98 — ремонт ЛПМ (лентопротяжного механизма), совершенно исправного и не требующего ремонта.

На мое требование объяснить, в чем заключался ремонт ЛПМ, сделать, выражаясь кулинарным языком, калькуляцию всех работ (что заменили, что подкрутили, что отрегулировали и т.д.), категорически отказались, даже сам директор "Гаранта". Мне показали, а потом даже подарили на память отпечатанную на множительном аппарате цветную копию перечня работ, которые может производить "Гарант". Да, там в шифре работы 2-2-5 стоит цена в 469 тысяч. Так ведь я просил расшифровать эти таинственные цифры 2-2-5, но мастера из "Гаранта" были на высоте — своей коммерческой тайны не выдали. Они даже не обиделись, когда, уходя, в сердцах я бросил, что меня обобрали среди бела дня, умыкнув полмиллиона рублей.

Александр МАСЛЕНИЦЫН

ВЕСТИ С ЗЕЛЬВЫ

Воруют энергию

Работники Зельвенского энергонадзора в результате рейд-проверок установили, что электричество воруют не только предприятия и организации, но и жители района.

Например, было зафиксировано, что самовольно, без разрешения энергонадзора, подключились к электросети жители г.п.Зельва А.В.Жидок и Н.С.Селенья, проживающие в деревне Ростевичи.

Среди субъектов хозяйствования района по воровству электроэнергии лидируют: Зельвенский свеклопункт Городецкого сахарного завода, Зельвенский участок Слонимского комбикормового завода, а также некоторые колхозы.

Всего с начала года работники энергонадзора и Зельвенских электросетей нарушителям выставили штрафные санкции на сумму свыше 489 миллионов рублей.

Светлана КИСЛЯ

Зямлю — фермерам

Сёння ў Зэльвенскім раёне налічваецца 16 фермерскіх гаспадарак.

За імі ў карыстанні замасавана 297 гектараў зямлі, у тым ліку ворыўнай — 259 гектараў. Найбольш зямельных угоддзяў мае ў карыстанні адзін са сталых фермераў Зэльвеншчыны — Міхаіл Макей з Елкі. Рашэннем райвыканкама яму нядаўна выдзелена яшчэ 14 гектараў. Жыхар Зэльвы Васіль Васільевіч Найдзен таксама атрымаў для вядзення фермерскай гаспадаркі 33 гектары ворыўнай зямлі ва ўрочышчы Медухова і ў Лаўрыновічах.

Калі ж параўнаць стан фермерства ў раёне з перыядам росквіту фермерскага руху, то колькасць фермерскіх (сялянскіх) гаспадарак значна знізілася.

Пётр ЖЭБРАК

ДОБАВКА БЮДЖЕТНИКАМ

На рассмотрении президента Беларуси А.Лукашенко находится проект постановления Совета Министров «О социальной поддержке работников бюджетной сферы».

Этот документ предусматривает ввести в ноябре нынешнего года, в дополнение к действующим условиям оплаты труда работников учреждений и организаций, финансируемых за счет средств бюджета, военнослужащих, лиц рядового и начальствующего состава органов внутренних дел, компенсационную доплату в размере 600 тысяч рублей. Предполагается также увеличить

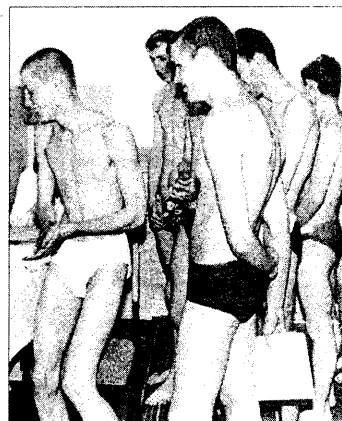
на 20 процентов размеры государственных стипендий, пособия по безработице и стипендии гражданам, проходящим профессиональную переподготовку по направлению государственной службы занятости. Кроме того, с 50 до 200 тысяч рублей планируется увеличить с 1 ноября размер компенсации лицам, получающим социальные пенсии, и неработающим трудоспособным

гражданам, осуществляющим уход за инвалидами первой группы либо престарелыми, достигшими возраста 80 лет. Проектом намечается также провести в декабре 1998 года корректировку фактического заработка пенсионеров и соответствующие пересчеты трудовых пенсий, исходя из средней заработной платы рабочих и служащих за октябрь.

БелаПАН

ГОРАД

нашы людзі



Фота Мікалая СУПРУНА

В 1999 ГОДУ НАС ЖДУТ 108 ВЫХОДНЫХ

По информации Министерства труда республики, в 1999 году в Беларуси официально праздничными нерабочими будут девять дней, из которых пять совпадают с выходными днями.

Так нерабочими днями в 1999 году являются: 1 января — Новый год; 7 января — Рождество Христово (православное рождество); 8 марта — День женщин; 20 апреля — Радуніца (по календарю православной конфессии); 1 мая — Праздник труда; 9 мая — День Победы; 3 июля — День Неза-

висимости Республики Беларусь (День Республики); 7 ноября — День Октябрьской Революции; 25 декабря — Рождество Христово (католическое рождество). Из 365 календарных дней в будущем году 257 дней будут рабочими и 108 — выходными днями. Из общего количества

рабочих дней в 1999 году шесть являются предпраздничными, в которые при 5-дневной рабочей неделе продолжительность работы сокращается на один час. Такими днями, в частности, будут 6 января, 19 и 30 апреля, 2 июля, 24 и 31 декабря.

БелаПАН

РАДИОТАКСИ
ФЕНИКС
2-12-88
Круглосуточно

РАДИОТАКСИ
5-17-20
Круглосуточно

Слоні́мская
Рэг. нумар 947
ад 24.03.1997г.
Юрыдычны адрас:
г. Слонім, Брэсцкая, 109/12
Заснавальнік і рэдактар
Віктар ВАЛАДАШЧУК

Адрас для пісем:
231800, г. Слонім,
вул. Я. Купалы, 5.
Тэл. 2-14-39.
(017)210-87-17
E-MAIL: gs@irex.minsk.by

Аўтары апублікаваных
матэрыялаў нясуць
асабістую адказнасць за
падбор і дакладнасць
фактаў, іх меркаванні
могуць не супадаць з
поглядамі рэдакцыі.

Рэдакцыя не вядзе
перапіску з чытачамі і
пакідае за сабою права
рукапісы не рэцэнзаваць і
не вяртаць.
Газета друкуецца на
беларускай і рускай мовах.

Падпісана да друку
18 лістапада 1998г.
Час падпісання 8:00.
Надрукавана ў
Баранавіцкай
узбуйненай друкарні,
г. Баранавічы,
вул. Савецкая, 80.

Падпісны індэкс
64042.
Наклад 7.100 экз.
Заказ №3153
«Газета Слоні́мская».
Спасылка на «ГС»
абавязковая
Матэрыялы публікацыя
на правах рэкламы

НАРЫС

“ЖЫЦЬ — НЕ ТУЖЫЦЬ, СМАРКАЧАМ НЕ ПАДЧЫНЯЦЦА...”

Мала засталася на нашай зямлі хутароў. Яшчэ менш — хутаранцаў. Усё гэта ўжо стала гісторыяй. Насельнікі сваіх аддаленых ад вёсак “маёнткаў” — перабраліся ў лепшы свет, пакінуўшы асцярацельны сядзібы на разбурэнне, а прысады ля іх — на паступовае здзічэнне.

Яшчэ гадоў дзесяць таму ў ваколіцах вёсак Вострава, Смаўжы, Старая і Новая Перавалокі, што ўваходзяць у склад калгаса “Рассвет”, можна было налічыць каля дзесяці “жывых” хутароў. Цяпер не засталася, здаецца, ніводнага. Апошнія хаты хутаранцаў апусцелі літаральна некалькі гадоў назад. Людзі, што там жылі, паўміралі, а іх нашчадкі даўно ўжо перасяліліся бліжэй “да цывілізацыі”.

Пасляваенныя “другія” Саветы да канца не давалі палітыку ліквідацыі хутароў у Заходняй Беларусі, слухна, відаць, мяркуючы, што гэта за іх даробіць час. Так і сталася...

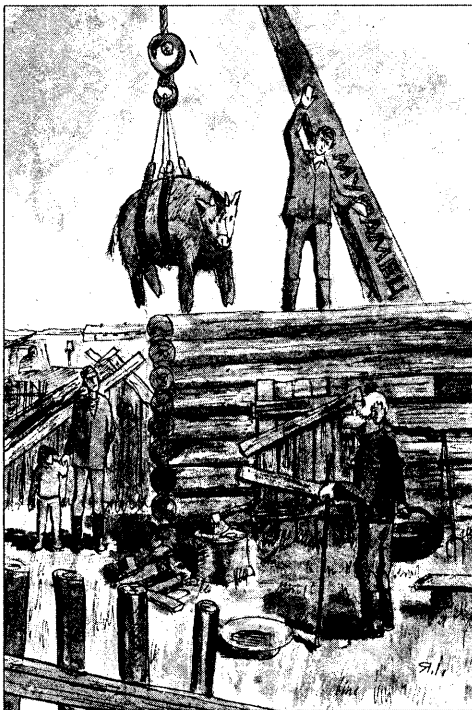
У метрах двухстах ад Астраўскай царквы дагнаў хата і зарастае былім і кустоўем сядзіба апошняга і адзінага ў сваім родзе хутараніна тых мясцін, дзеда Трахіма.

Сам дзед памёр гады два назад, пражыўшы больш за восемдзесят год. І зараз мясцовыя людзі пры нагодзе з усмешкай успамінаюць гэтага чалавека. А быў дзед чалавекам не падобным ні на кога з тутэйшага люду ні сваім ладам жыцця, ні адносінамі да такой зменлівай рэальнасці.

Нарадзіцца Трахіму выпала ў пачатку стагоддзя, перад Першай сусветнай вайной. Як і ўсе з яго пакалення, ён напоўніў адчуў на сабе, што такое войны і змены ўладаў.

Як выдатны апавядальнік, дзед умеў завалодаць увагай слухачоў, калі расказваў пра мінулыя часы. Не аднойчы слухаў дзедзавы баікі і я.

Ва ўспамінах дзед часта гаварыў пра сваё стаўленне да ўладаў. Трахім не



скупіўся на “смачныя” словы ў адрас польскіх паноў, якія “душылі людзей падаткамі, беручы злотыя нават за дым з коміна”, бэсціў акупантаў-немацаў, што “ўстанавілі” аднойчы яму свой нямецкі парадак “гумай па мяккім месцы”. Але больш за ўсёх даставалася “сваім вошам рудым”, як ён называў прадстаўнікоў савецкай улады і ўсіх без выключэння начальнікаў. А надакучалі адразу пасля апошняй вайны яны Трахіму моцна: і ўгаворами, і пагрозамі. Бо няк не хацеў чалавек жыць, як усе — уступіць у калгас. Не хацеў — і не ўступіў. Начальнікі ўрэшце вымушаны былі ступіць перад упартасцю хутараніна. Не стрывала яго характару і жонка: забрала сына і ўцякла ў бацькоўскую хату. За стаўшыся адзін, ён так і пражыў да канца жыцця. Калі Трахім быў маладзейшы, то трымаў хатнюю гас-

падарку. І апошнія з той гаспадаркі вяпрук і бык-бугай ледзь не пазбавілі пажылога ўжо чалавека жыцця.

Кныр жыў у дзеда гадоў з пяць, але сваю функцыю памнажэння пагалоў не выконваў і, відаць, з гэтай прычыны зусім здзічэў і аднойчы накінуўся на гаспадару, калі той уліваў яму ў карыта ежу. Дзед адбіўся ад свайго гадаванца, але яшчэ доўга ўпрошваў мужчын, каб яго закалоць. А калі вепрука ўсё ж асвежалі, есці свежаніму мог толькі адзін Трахім: мяса і сала было цвёрдае і не прыёмнае на пах.

Бык пражыў на хутары не менш за кныра. У хляве ўжо даўно не адчыняліся дзверы, і корм жывёліне гаспадар сцідаў з палатак, таксама, як і салому на падсіл, выпілаваўшы спецыяльна для гэтага ў столі люк. Калі гною набралася столькі, што магутны звер, вагою каля

тона, спіноў пачаў падпіраць стол і хістаць верхнія вянцы сцен, здарылася бядо, — бык скінуў свайго кармільца з вышак, пашкодзіў яму плячо і зламаў некалькі рабрын. Кажуць, Бог аберагае здзівакоў. Трахім выбраўся некаж з хлява і здолеў дайсці да калгаснага двара, а затым упершыню ў жыцці патрапіў у бальніцу. А вось быком хутараніна-аднаасобніка вымушаны быў заняцца калгас. Каб вывесці жывёліну, прыйшлося разабраць дах, столі і часткова сцены хлява, пасля чаго справу давяршылі з дапамогай пад’ёмнага крана і “скатавозкі”. Уся гэта аперацыя заняла амаль паўдня, але і калгас у накладзе не застаўся — не адна машына дабrotнага ўгнаення была вывезена з таго хлява на калгаснае поле.

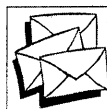
Калі Трахім вычлывіўся, то хутка перабраўся на хутар ля царквы, дзе жыў адзінкі стары, якога Трахім даглядаў да смерці, і таму той пакінуў яму хату. За раз і гэта хата ўжо разбурана.

На гэтым хутары дзед з хатняй жывёлы трымаў толькі катой і сабак, ці правільней скажаць, яны самі гадаваліся, жылі і размнажаліся, як хацелі.

Ні адзін раз дарослы сын угаворваў старога Трахіма пераехаць жыць у яго сямя, але той катэгарычна адмаўляўся, пакуль зусім не занямо.

Воля-вольная, поўная незалежнасць ні ад кога — гэта была і асноўная патрэба і адначасова стан душы гэтага чалавека. Калі ў яго пыталіся: “Дзед, як ты тут жывеш, у гэтай паўразбуранай хаце, ля лесу, адзін, як воўк у сваім лагаве?” — Трахім адказваў: “От, живу... Сам сабе”. А калі вяртаўся з песняй з заробку ад якой удавы ці староў дзеўкі, то з вуснаў падгульвага хутараніна аматар пытацца пра жыццё назменна чуў: “Жыць — не тужыць, смаркачам не падчыняцца!”.

Мікола КАНАНОВІЧ



ПОШТА

Забыли о ветеранах

Любому ветерану, отдавшему многие годы своей жизни предприятию, приятно, когда о нем помнят хотя бы один раз в год — на праздник.

Однако я хочу рассказать, как чтят и уважают ветеранов производства в грузовом автомобильном парке №11, что в Грибово. Недавно здесь прошло торжественное собрание по случаю дня автомобилиста. На это мероприятие не были приглашены ни участники войны, которых в ГАП-11 насчитывается 11 человек, ни ветераны автопарка, проработавшие за рулем по 35 и более лет. Выказывая не свою личную обиду в адрес руководства автопарка, а мнение фронтовиков Анатолия Кушнера, Альберта Ястребова, Павла Крупенича, Василия Гуркова и других, которые были первыми водителями автопарка. Неужели на предприятии не нашлось средств, чтобы поздравить этих заслуженных людей?

Тяжелое финансовое положение — скажут некоторые. Согласен, время теперь не легкое. Но как тогда объяснить тот факт, что денежное вознаграждение получили в день автомобилиста бывший главный бухгалтер ГАП-11 Богданчук и бывшая работница планового отдела Сметина?

В тоже время ветераны автопарка Адам Касинский, Геннадий Бабаш, Геннадий Троцкий и другие, отработавшие за рулем по 35 лет, не были удостоены даже скромных сувениров?

Выходит, что руководство предприятия поделило ветеранов на “черных” и “белых”.

Василий КОПЕЙКИН,
пенсионер, бывший водитель ГАП №11

На лжи о прошлом — будущего не построишь

Хочу отдать должное создателям “Газеты Слонимской”. Интересно читается, есть острые и критические материалы. Но меня настораживает особый, специфический материал в исторической рубрике. Очернение большого периода в жизни целого государства — СССР, конкретно взятых отдельных людей, и не только это. Идет очередная промывка мозгов, формируется новое общественное мнение у молодого поколения белорусов. А это опасно.

Какие мысли, какой вывод должен сделать читатель из перепечатки заметок №1-2 “Беларуская школа” за 1942 год в “Газете Слонимской” №45 от 05.11.98 о развитии школьного обучения наших земляков? Ведь все выглядит порядочно. Новый фашистский порядок заботится о развитии школьного обучения наших земляков.

Только вот умалчивает редакция гитлеровского печатного издания и их белорусских националистических пособников, а сегодня и “независимая газета” о том обучении, которое провели гитлеровцы с белорусским народом за время оккупации. Обучение белорусам, полякам, евреям даже нашего города далось очень дорого.

Так вот, по данным паспортного отдела, до начала войны в Слониме проживало 38 тысяч жителей, а уже к концу 1941 года было расстреляно и замучено 20 тысяч советских граждан. “Новый порядок” за время своего господства полностью разрушил на Слонимщине 15 средних школ, 3 больницы, 2 кинотеатра, городскую библиотеку и читальню, родильный дом. Из 1342 домов в самом городе разрушено 1180.

А если всё это прикрывается и сегодня, как тогда “новой белоруской думкой” — вывод один: на лжи о прошлом — цивилизованного будущего не построишь! Этим всё и сказано.

Виктор ГЕРАСИМЧИК

Ад рэдакцыі:

У рубрыцы “Гартаючы старыя газеты” мы друкуем вытрымкі з беларускага друку, якія асвятляюць гісторыю Слонімскай. У гэтых вытрымках мы даем факт, без каментарыяў. Вось і ў згаданым перадаруку з часопіса “Беларуская школа” за 1942 год распавядалася пра колькасць школ, настаўнікаў і вучняў у Слонімскай павяце на пачатку нямецкай акупацыі. Бо разумела, што не могуць народ пайсці ў партыянку, а тым больш дзеці. Хтосьці працаваў на зямлі, хтосьці даваў адукацыю дзецям. І не фашысты іх вучылі, а мясцовыя настаўнікі — беларусы, паліакі, рускія. Многія з іх адначасова былі і на антыфашыскай рабоце, а колькі з іх заплаціла за гэта жыццём!..

ЖАЛЮЗІ
(СОБСТВЕННОГО ПРОИЗВОДСТВА)
окна, двери из ПВХ.
Гаражныя і індустрыяльныя вярота, заштитные ролеты.
Выезд специалиста бесплатно.
Тел. 4-11-72, 2-29-35, 3-18-29.

ПРАШУ СЛОВА

Наш вораг — наша невуцтва

У адным з нумароў “ГС” быў надрукаваны артыкул Аляксея Якімовіча аб стане ў нашым горадзе беларускай мовы. Гэта вельмі багачасная тэма ўздымалася неаднаразова. Але робіцца прыкрым на душы, калі вакол гэтай сур’ёзнай праблемы, людзі, нават з вышэйшай адукацыяй, якія добра ведаюць гісторыю і мову, уздымаюць каламуць хлусні.

Імклівы палёт беларускай мовы, паважаны Аляксей Мікалаевіч, пачаўся не ў пачатку гэтага дзесяцігоддзя, як вы пішаце, а значна раней. Гэта вы ведаеце, аднак чамусьці хлусіце сабе

і чытачам. І не трэба крыўдзіцца на камуністычную ўладу. Гэта дзякуючы ёй беларуская мова жыве. Без усялякіх там скажэнняў успомніце гісторыю даваеннай і пасляваеннай Беларусі, калі ў многіх гарадах і мястэчках нельга было знайсці рускамоўную школу, а пра вёску і казаць нельга. На беларускую мову друкаваліся падручнікі, мастацкая, грамадска-палітычная, навукова-пазнавальная літаратура, выдаваліся газеты і часопісы. Беларускі тэатр оперы і балета ставіў оперу “Чыо Сан” таксама на беларускай мове. Аб гэтым

сведчыць гісторыя і яшчэ жывыя сведкі. Літаральна да 60-х гадоў кіраўнікі КПБ і БССР былі абавязаны выступіць на розных нарадах і сходах па-беларуску. Мо забыліся вы, паважаны пан Якімовіч, калі за выкладанне свайго прадмета на нацыянальнай мове, настаўнікам даплачвалася 10% ад стаўкі.

Хопіць ужо з году ў год казаць, што вінаватыя ў тым, што беларуская мова перажывае заняпад, рускія і Расія. Жывы прыклад — аўтар гэтых радкоў — рускі. У той жа час можна прывесці, бадай, сотні прыкладаў, калі многія слоніміцы беларусы не могуць напісаць два ці тры радкі па-беларуску без слоўніка. Хто тут

вінаваты? Бачна здалёк, што не рускія. А хто вінаваты ў тым, што вясковы хлопец Аляша Якімовіч кінуў родны кут, патрапіў у педагагічны інстытут, скончыў яго з кваліфікацыяй настаўніка... рускай мовы і літаратуры, а сёння шукае вінаватых у гэтым. Можна прывесці і такі прыклад: быў час, калі вайскоўцы-беларусы “выбілі” у камандзіраў розныя там “справкі”, каб іх дзеці не вывучалі роднай мовы ў школе. Хто тут вінаваты?

Хопіць, браце, уздымаць буру ў шклянцы, шукаць ворагаў, бо галоўны наш вораг — наша невуцтва і самаедства. Пошук жа ворагаў вядзе да бяды.

Віктар ЗГОМЛЯ,
г. Слонім.

НАШ ФОТАКОНКУРС

"У АБ'ЕКТЫВЕ ДЗЕЦІ"

Kodak магазин ЛЮКС 1000 мелочай



«Тарціла»

Фота даслала Таццяна ДАКУЧАЕВА

Kodak магазин ЛЮКС ЮБИЛЕЙНЫЙ



Гэта смачней за соску

Фота даслала Аляксана БАРЫСЕВІЧ

Kodak универсам ЛЮКС Дружба



«Новы беларус»

Фота даслала Наталля ДАШЧЭЧКА

Kodak адм быта ЛЮКС Военторг



А зараз будзе дыскатэка

Фота даслаў Генадзь ХІЛЬКО

АНЕКДОТЫ

➔ Идут испытания нового лекарства. Пациенты поделены на две группы - опытную и контрольную. Один из пациентов заходит к врачу:

- Доктор, почему вы заменили мой препарат? Доктор (очень осторожно):

- А что заставляет вас думать, что я его заменил? - Понимаете, раньше, когда я кидал эти таблетки в унитаз, они плавали, а теперь вдруг стали тонуть.

➔ Новый русский сбил пешехода. Выскикивает из своего БМВ и орёт на пострадавшего, который с трудом поднимается с земли:

- Осторожнее, придурок! - А что? Вы ещё хотите и задний ход дать?

➔ Гиви решил поступить в один из престижных московских вузов. После письменного экзамена он передал написанное профессору, приложив 5000 баксов и записку: ПО ШТУКЕ ЗА БАЛ. На следующий день профессор раздал абитуриентам результаты экзамена. Когда Гиви открыл свой конверт, там было 3000 баксов и записка: СДАЧА.

➔ Один мужик говорит другому:

из Интернета

- Если бы ты пошел в поход и проснулся бы ночью голый и весь измазан вазелином, ты бы кому-нибудь рассказал?

- Ты что, с ума сошёл, конечно нет.

- Хочешь пойти в поход?

➔ У Иванова на Привозе украли велосипед. Подошел к нему один парень и говорит: - Поставь пару кружек пива, и я тебе скажу, кто украл твой велик. Иванов поставил не две, а даже четыре кружки пива. Когда парень пиво выпил, Иванов с нетерпением спросил его: - Ну и кто же? Парень наклонился и шепнул ему на ухо: - Сволочи.

➔ Встречаются два друга. Один спрашивает друга:

- Ты, я вижу, к Интернету подключился!

- Как ты узнал?

- По глазам.

- Стали умнее?

- Нет, краснее...

➔ Один новый русский втолковывает другому по телефону, как фоновый экран монитора в малиновый цвет покрасить: - ... А теперь жми «ОК». - Нажал. Слушай, тут предлагают перегрузиться. Соглашаться? - Не сразу. А то какой ты авторитет!

У Слоні́мскім адзеле ЗАГС зарэгістравані шлюб:



Пацынка Юрый і
Сушко Таццяна
Буйніцкі Аляксандр і
Урадзімская Таццяна
Семановіч Дзмітрый і
Ігнацік Наталля
Бліноў Алег і
Разумава Юлія

ШЧАСЦЯ ВАМ!

За мінулы тыдзень у Слоні́мскім адзеле ЗАГС зарэгістраваны шлюбныя пары:

Рэвуцкая Арына	Марчык Арцём	Кулак Максім
Угрыновіч Ганна	Скаскевіч Андрэй	Ярэніна Ганна
Ласевіч Аляксандр	Акавіцкая Вольга	Іоніскас Максім
Якімовіч Іван		

КАГО НАМ БУСЕЛ ПРЫНЁС?

СВЕТЛАЙ ПАМ'ЯЦІ

Казмін Іван Трафімавіч	1918г.
Івашчанка Вольга Мікалаеўна	1914г.
Шапавал Вольга Уладзіміраўна	1932г.
Каласоўская Вераніка Міхайлаўна	1913г.
Бадзей Мікалай Мікалаевіч	1933г.
Трафімовіч Мікалай Міхайлавіч	1917г.
Салаўёў Яўген Мікітавіч	1929г.
Іларыёнава Вера Іванаўна	1914г.
Трэціннікава Вольга Данилаўна	1930г.
Ерш Аляксей Данилавіч	1937г.
Мандрыкевіч Надзея Антонаўна	1934г.
Хілько Сафія Канстанцінаўна	1912г.
Курган Марыя Міхайлаўна	1943г.
Ярмаловіч Іван Мікалаевіч	1943г.
Куляшэвіч Ядвіга Уладзіміраўна	1926г.
Жэрнакоў Аляксей Філіпавіч	1926г.

КРОССВОРД

от Ирины ЛАБОВИЧ

Правильно ответив на вопросы, вы сможете составить из букв, объединенных кружочками, название одного из разделов физики.

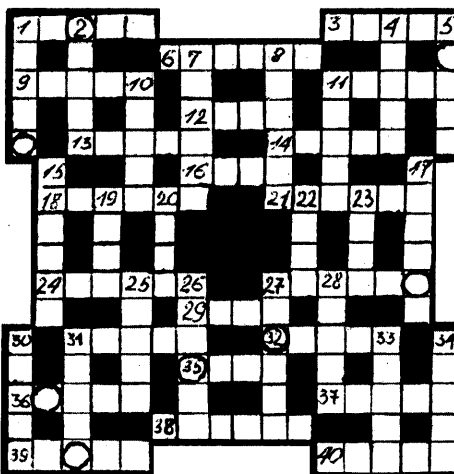
ПО ГОРИЗОНТАЛИ:

1. Прозрачное тело, ограниченное выпуклыми или вогнутыми поверхностями. 3. Русский физик и электротехник, создавший гальванопластину (1838г.) и несколько типов телеграфных аппаратов (1840-50г.). 6. Осторожность в предвидении опасности (разг.). 9. Предел, граница, крайняя точка чего-либо. 11. Стремительно текущая водная масса, река, ручей. 12. Укрытие для стрельбы в виде рва с насыпью. 13. Бесцветные игольчатые кристаллы. 14. Недовольство, выражаемое негромкой речью, в неясной форме. 16. Украшенная ель в праздник Нового года (или Рождества). 18. Ввоз из-за границы. 21. Массы снега, снежных глыб, низвергающихся с гор. 24. Полный круг вращения. 27. Тип актерских ролей. 29. Равномерное чередование каких-нибудь элементов. 31. Озеро в Таджикской котловине. 32. Появление в атмосфере одного или нескольких мнимых изображений отдаленных объектов. 35. Естественные углубления на глинистых грунтах в пустынях Средней Азии и Казахстана, заполняющиеся талыми и ливневыми водами. 36. Двухслойный рулонный материал для покрытия пола в помещениях с повышенной влажностью. 37. Тип преимущественно морских беспозвоночных. 38. То же, что и титя. 39. В оптике: точка, в которой собирается пучок световых лучей. 40. Верхняя часть строения, покрывающая его.

ПО ВЕРТИКАЛИ:

1. Плетеная обувь из лыка и бересты. 2. Рыба, семей-

ства тресковых. 4. Ансамбль из 8 музыкантов. 5. Библейской мифологии младший из двух сыновей-близнецов Исаака и Ревекки. 7. Свободное открытое пространство между чем-нибудь. 8. Младший командир в армиях некоторых стран, а также в русской армии до начала 19-го века. 10. Род прохладительного напитка. 11. Русский физик и электротехник, изобретатель электрической связи без проводов (радиосвязи). 15. Работник радиовещания или телевидения, читающий текст перед микрофоном. 17. Разрушитель культуры, варвар (по названию древнегерманского племени). 19-20. Марки легковых автомобилей. 22. Мельчайшая частица химического элемента, сохраняющая его свойства. 23. Статуя, которой язычники поклоняются как божеству, истукан, кумир. 25. Радиоактивный химический элемент — газ, используемый в технике и медицине. 26. Часть дыхательных путей между гортанью и бронхами. 27. Бесцветный газ с едким запахом, соединение азота с водородом. 28. Брус на полу в нижней части днерного проема. 30. В Англии, Ирландии, США: должностное лицо, выполняющее административные, полицейские и некоторые судебные функции. 31. Индийский демократ, деятель национально-освободительного движения, лидер левого крыла в Индии в национальном конгрессе. 33. Органы дыхания животных, дышащих кислородом, растворенным в воде. 34. В древнегреческой мифологии щит Зевса, символ покровительства и гнева богов.



ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД (№46)

ПО ГОРИЗОНТАЛИ:

1. Ясак. 3. Кета. 8. Соверен. 9. Волан. 10. Обрат. 12. Кок. 14. Капри. 18. Тонна. 20. Бенефис. 23. Перигей. 24. Арбалет. 28. Кашмир. 29. "Огонь". 31. Тракт. 34. "Лес". 36. Карат. 37. Аврал. 38. "Ревизор". 39. Икма. 40. Град. 2. Сосна. 4. Тенор. 5. Талер. 6. "Человек". 7. Бордо. 11. Скиф. 13. Ваза. 15. Палермо. 16. Генерал. 17. Лигрин. 19. Новелла. 21. Мир. 22. Пар. 25. Енот. 26. Нигерия. 27. Рота. 30. Нарва. 32. "Рюрик". 33. Стриж. 35. Парча.

ПО ВЕРТИКАЛИ:

Стоимость объявлений для частных лиц.

Объявление может быть помещено бесплатно. Для этого необходимо вырезать купон бесплатного объявления, заполнить его и отправить по почте или же принести в редакцию. Бесплатные объявления публикуются в порядке очереди по мере поступления.

Если вы желаете, чтобы ваше объявление было выделено из общего текста, мы предлагаем оформить его в рамку. Эта услуга стоит 100 тысяч рублей. По вашей просьбе объявления повторяются в следующем номере бесплатно.

Оформленное поздравление стоит 150 тысяч рублей, поздравление с фотографией — 200 тысяч.

Оплаченные объявления размещаются в нашей газете вне очереди.

Стоимость рекламных площадей для организаций.

В газете применяется модульный метод размещения рекламы. Размер одного модуля — 4x4 см, его базовая стоимость — 400 000 руб.

Система скидок за:

последовательное размещение:	публикацию рекламных статей -25%
-5 номеров (месяц)	надбавка за публикацию на:
-3 номера (2 месяца)	1 полосе
-13 номеров (3 месяца)	программе
-26 номеров (полгода)	
-52 номера (год)	

Контактные телефоны:
(0562) 2-11-89 — факс
(017) 210-87-7

Вы хотите поместить объявление (поздравление) не посещая редакцию.

Для этого необходимо перечислить соответствующую сумму почтовым переводом с ближайшего отделения почтовой связи на расчетный счет редакции.

№ 3012014050016 в АСБ "Беларусбанк", филиал 422 в г. Слониме, код 852, и отправить в конверте текст объявления (поздравление) с квитанцией об оплате на адрес редакции: 231800, г.Слоним, ул. Я.Купальскаго, 5 или г.Слоним-2, а/я 5.

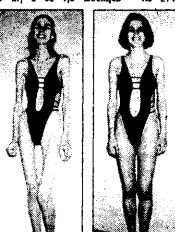
Оплаченные объявления размещаются в нашей газете вне очереди.

СЕКРЕТ УСТОЙЧИВОГО ВЕСА

Анна Прохаска за первые 3 месяца и получила на 34 кг и приобрела прекрасное, бодрое самочувствие.



Вера Ганус за полтора месяца использования продукта и поправилась на 15 кг, а за 7,5 месяцев — на 21.



ЗАПИСЬ НА КОНСУЛЬТАЦИЮ ПО ТЕЛЕФОНУ 2-29-87 С 8 до 15 ч.

Индивидуальные оздоровительные программы под контролем специалистов позволяют не только нормализовать вес и восстановить нарушенный обмен веществ, но и помогают каждому организму самостоятельно, без лекарственных препаратов, решить многие, стоящие уже привычными, проблемы со здоровьем.

ПРОДАМ
ВАЗ-2102

1983-84 г.в., кап.ремонт двигателя 97г., отличное состояние.

Цена договорная.



ТЕЛ. 4-17-68 (после 18.00).

ХОЛОДИЛЬНИКИ

АТЛАНТ

под заказ с доставкой на дом.

ТЕЛ. 2-06-07

Общество с ограниченной ответственностью
Автошкола

Центр поддержки предпринимательства

ИНФОРМИРУЕТ:

Об открытии Центра поддержки предпринимательства в Слониме (свид. №24 от 01.07.98).

ПРЕДЛАГАЕТ:

— Полный комплекс таможенных услуг (лиц. №557 от 04.05.98),

— Подготовку документов для госрегистрации субъектов хозяйствования,

— Информационные услуги,

— Разработку фирменных бланков, логотипа, образцов печатей и штампов,

— Сервисопы документов.

Слоним, Мінский тр., 10 (ФППИ), тел/факс 2-66-10.

РЕМОНТ И ПЕРЕТЯЖКА
мягкой мебели.
Возможно изменение дизайна.
Тел. 2-38-23 (28.00-22.00).

ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ ПО РБ И СНГ
А/М — МАН грузоподъемность 4-4,5 т, объем 35 м³, 2 посадочных места, ф/о любая, Тел. 2-28-11
Лицензия: сер. АА N 5-1055 от 25.06.98 г.

Только для рекламодателей "Газеты Слонимской"!

Мы с удовольствием можем разместить бесплатно вашу рекламу одновременно в гродненской газете "Биржа информации", слонимской — "Новая газета Слоним", в молоченской — "Региональная газета". Таким образом ваше объявление смогут прочитать свыше 40 тысяч потенциальных клиентов. Напоминаем: 1 см² рекламной площади у нас стоит всего 25 тыс. рублей.

Лицензия мин. промышленности № 587 от 12.12.97г.

группа CS

Тел. 2-60-50
Факс 2-66-50

Компьютеры и оргтехника

Врач акушер-гинеколог консультирует и предлагает ЛЕЧЕНИЕ с использованием биологических активных добавок.

Тел. 5-14-82.

Мука высший сорт, сахар

от 25 кг с доставкой по городу и району

т. 4-23-83 4-18-59

Профессиональная видеосъемка.

Тел. 2-33-97, в Гродно 2-60-02.

АФІША•АФІША•АФІША•АФІША•АФІША•АФІША

Кінатэатр «МІР»

МАСТАКІ ФІЛЬМЫ

19 лістапада — "Самалёт прэзідэнта" (ЗША).

Сеансы ў 15, 17, 19, 21.00.

20 лістапада — "Небяспечная прафесія" (Францыя).

Сеансы ў 15, 17, 19, 21.00.

ВІДЭАФІЛЬМЫ (вялікі экран)

21 лістапада — "Мацнейшы за кроў" (ЗША).

Сеансы ў 19, 21.00.

22 лістапада — для дзяцей зборнік мультфільмаў.

Сеансы ў 15.00.

"Гадзіла" (ЗША). Сеансы ў 17, 19, 21.00.

ПРОДАМ

● ионизатор воздуха АНИОН-40Т. Тел. 2-66-97 (Сергей)

● бытовой фильтр ЕКО-222 для очистки питьевой воды. Тел. 2-66-97 (Сергей)

ЩЕНКОВ русского черного терьера от санты и омона.
Тел. 3-15-35, 2-56-54.

Пианино "Беларусь".
Тел. 2-04-03.

Кожаную натуральную куртку, мужскую, на меху, р.48-52, 110 уа.
Тел. 4-25-69.

● товарный корень женщины, семена и саженцы для посадки. Тел. 73-2-06.

● полкабана в убойном весе, 1 кг — 1 уе. Тел. 73-2-06.

● электроплиту импортного пр-ва с духовой и сушильным шкафом, 8млн. Тел. 2-29-08 (после 17.00).

● швейную красочеточную машинку. Тел. 4-21-53.

● бензопилу "Партнер-370", нов., +доп.опция. Тел. 4-27-13.

● свад. платье из атласа р.46 и колца на машинку. Тел. 4-27-13.

● двигатель УД-2. Тел. 5-22-08.

● пилы циркулярные. Тел. 2-60-38.

● куртку кож. коричневую, р.44-46, жен. Тел. 4-24-18 (после 17.00).

● свад. атласное платье р.46-48, 35 уе. или садо на прокат. Брестская, 69/1, кв. 17 (Лена).

● 3-функц. дет. коляску. Тел. 2-20-77.

● свад. платье (США) р.46-48. Тел. 5-22-92.

● дет. прогул. коляску. Тел. 2-93-35.

● куртку жен. зимн. Тел. 2-93-35.

● щенок франц. бульдога (кобель). Тел. 2-07-96.

● шубу из нутрии р.46, шубу из волка р.48, полушубок из волка р.48. Тел. 2-52-81.

● газовую колонку б/у, 40 уе. Новоселов, 8.

● пальто зим. женское р.56, сиреневое, трапеция. Тел. 2-09-81.

● одежду для зимней рыбалки, лебедур, жерлицы. Тел. 5-28-55.

● ботинки мужские теплые, р.40. Тел. 2-09-81.

● электрообувь "Харьков", нов., 5 уе. Тел. 2-06-55.

● станок дер.-обраб., 220 уе. Тел. 4-13-24.

● коляску детскую, импорт, б/у. Тел. 2-08-84.

● обои, клей ПВА. Тел. 5-21-86.

● прицеп Е-5. Тел. 4-12-06.

● велосипед нов., дешево. Тел. 2-12-00.

● стеновые блоки. Тел. 2-12-00.

● двери 210х80, 210х125, Лермонтова, 5.

● окна 130х130 2 шт. Лермонтова, 5.

● вагули. Тел. 2-70-47.

● сапоги кирзовые р.47, дешево. Тел. 2-05-80 (Игорь).

● утюги муж. (Гродно), недорого. Тел. 2-05-80 (Игорь).

● женские зимн. сапоги р.25,5. Тел. 3-17-34.

● шубу швейковую, черную, мутовную, р.48-50. Тел. 2-14-33.

● дерев.-обраб. станок, 220-380В, 250 уе. Тел. 2-90-29.

● грузовой вагон 3х8 под сушилку или гараж, 600 уе. Тел. 2-90-29.

● компрессор для покраски, покраски масл. красками. Тел. 2-90-29.

● сверлильный станок стационарный, 160 уе. Тел. 2-90-29.

● хрустальную вазу, 6 стаканов (Чехия). Тел. 4-25-91.

● лотуру "Лидия", 5 розков (под черносел. серебро). Тел. 4-25-91.

● золотые изделия 583 пробы. Тел. 4-25-91.

● газ. баллон 5л. Тел. 2-15-74.

● зеркало-стекло (1,4х0,45). Тел. 2-15-74.

● двери дер. внутр. с рифленым стеклом. Тел. 2-15-74.

● молодую кобылу 2,5 года. Тел. 2-21-72.

● шубу из горного козла, серую, р.44, 180 уе. Тел. 5-10-93.

● сервис чайный "Мадонна". Тел. 4-25-91.

● велосипед дет. складной. Тел. 2-27-22.

● сапги старинные настенные. Тел. 2-27-22.

● сапоги резиновые р.36,39. Тел. 3-17-34.

● электроплиту "Мечта" 2-комфор. с духовой, Чернышевского, 3-8.

● детские колготы х/б р.16,18. Тел. 2-53-11.

● метал. заготовки на гаражные ворота. Тел. 2-49-67.

● щенок русского черного терьера с отл. родословной. Тел. 3-15-35.

● пальто кож. жен., р. 48, 90 уе. Тел. 4-22-18.

● пару золотых обруч. колец. Тел. 3-11-55.

● куртку жен. р.44-46. Тел. 4-24-62.

● сакмского котла года, добрый, теплотехнический. Брестская, 81-47.

● куртку, шубку дет. на 2-3г. Тел. 5-22-17.

● центрифугу Ц-2. Тел. 5-26-00.

● швейную машинку. Тел. 5-17-29.

● сапоги замшевые светлокорич., р.25. Тел. 2-93-34.

● ячмень. пр.Независимости, 7-1.

● картофель отборный. пр.Независимости, 7-1.

● дубленку муж., р.48-50, 300 уе. Тел. 4-16-52.

● ходили дет. (Польша). Тел. 2-92-25.

● платье свад. или на прокат. Тел. 2-06-81 (после 19.00).

● полушубок (нутрия), светлый. Тел. 2-51-95 (после 18.00).

● мелкий картофель. Тел. 5-16-27.

● костюм рабочий х/б р.56/55 (солдатская форма). Тел. 2-60-76.

● полушубок муж. искусственный р.50. Тел. 2-60-76.

● дубленку натуральную жен., б/у, р.46, 30 уе. Тел. 5-21-86.

● ботинки лыжные р.27, 10 уе. Тел. 5-21-86.

● пальто зимн. укорот., васильк. цвета, на колечи, р.44-46, р.164, 40 уе., б/у 1 мес. Тел. 2-36-91.

● пальто жен. кашмир, зеленое, нов., р.46/164, 80 уе., торг. Тел. 2-36-91.

● "Pampers" нем., 11-25 кг. Тел. 2-36-74.

● шубу швейковую пятнистую, р.44-46. Тел. 4-14-30.

● швейную машинку "Нева-5" нов. Тел. 2-78-42.

● пальто жен., зим., с норковым воротником, р.52/2. Тел. 2-24-68.

● шубу дет. на 1-2 года. Тел. 2-93-35.

● шубу мальчиковую р.30/132. Тел. 2-93-35.

● сухой корень женщины. Тел. 73-2-06.

● свинину в убойном весе 1кг-1 уе. Тел. 73-2-06.

● швейную машинку. Тел. 5-17-29.

● шапку норковую, песочный цвет, р.56. Тел. 2-31-29.

● мойку для кухни эмал. чугун., нов. Тел. 2-31-29.

● ковер 2,70х3,70 (Бельгия), нов. Тел. 2-51-89.

● плиты перекрытия 5,60х1,50. Тел. 2-51-89.

● шубу искус. мех. р.44-46. Тел. 4-21-75 (после 19.00).

● шубу из горного козла, черная, р.48. Тел. 5-15-52.

● электрошокер "S-SISI-333", 25 уе. Тел. 2-56-29.

● велосипед взрослый с открытой рамой. Тел. 4-14-06 (после 19.00).

● велосипед для подростка (7-13л). Тел. 4-14-06 (после 19.00).

● утюг. Тел. 2-70-47.

● колонки, усилитель. Тел. 5-17-38.

Недвижимость

● дер.дом в Альбертине (б/у, удобств, с телефоном, приус. уч-ок) или менно на 1-комн. кв-ру. Тел. 2-58-55.

● дачу, приват., рядом озеро, домик, 20 сот. Тел. 3-11-41, в Рогачеве 8-023-39-23-45.

● 2-комн. кв-ру 31, в р-не м-на "Спутник". Тел. 5-13-10.

● 3-комн. кв-ру на Энке, 5 эт., кладовка, 13 т.у. Тел. 4-22-18.

● 3-комн. кв-ру на Энке, 3 эт., кладовка, 41,5м2. Тел. 4-24-62.

● гараж в "Эдельвейсе" с подвалом и ямой. Тел. 5-29-69.

● дом со всеми удоб-ми или менно на 2-комн. кв-ру с доплатой. Тел. 2-47-17, 4-16-45.

● гараж 6х4 в "Эдельвейсе". Тел. 5-23-39 (после 18.00).

● 2-комн. кв-ру или менно на 1-комн. с доплатой. Тел. 2-51-91.

● 2-комн. кв-ру+дер. дача+13 сот. Тел. 4-25-91.

● дом без удобств на Лобазовке. Тел. 4-15-23.

● 2-комн. приват. кв-ру по Доватору, 7, 6 эт. Тел. 8-0162-43-08-15.

● 3-комн. кв-ру уллучш. план-ки, 3 эт. Тел. 5-23-39.

● 2-комн. кв-ру в военном городке. Тел. 2-49-57 (8.00-17.00), 5-19-97.

● гараж в "Зазерном". Тел. 2-02-51.

● гараж в "Эдельвейсе" с подвалом, 1550 уе. Тел. 2-21-71.

● дер.дом в Соколово: газ, вода, отопление. Тел. 3-11-38 (после 19.00).

● дач, уч.ок, прыват. за Чемемерами, 10 сот. сарай. Тел. 2-99-52.

● 2-комн. кв-ру на Энке, 2 эт., 1900 уе. Тел. 4-22-15.

● 2-комн. кв-ру на Энке, 2 эт., 2 балкона, 12 т.у. Тел. 4-10-46.

● 2-комн. кв-ру, 2 эт., 2 балкона, жалузи, 11 т.у. Тел. 3-23-97.

● дом кирп. со всеми удобствами в центре. Тел. 2-01-14.

● дачу в Чемемер, свет, полив. Тел. 4-24-00.

● дом кирп. в Рыццях 2 или менно на 2-комн. кв-ру. Тел. 2-51-42.

● дачу в Якимовичах 2-этаж. дом. Тел. 2-51-42.

● часть дома без удобств, есть водопровод, уч.ок. Тел. 2-61-54.

● 2-комн. кв-ру, недорого. Тел. 2-11-97, 2-91-44 (после 18.00).

● дом по Шоссейной, 69 или возмзю на кв-ру. Тел. 3-16-54.

● 3-комн. кв-ру уллучш. план-ки, 3 эт. Тел. 5-16-76.

● дом в Бабиничах с х/постр. Тел. 99-3-58.

● дачу в р-не Дубино (СПТУ-189). Тел. 2-19-25 (после 18.00).

● гараж для мотоцикла или малолитражки 4х3,6. Тел. 2-49-67.

● 3-комн. кв-ру на Энке, 5 эт., 2 балкона, 2 кладовки. Тел. 4-11-14.

● 2-комн. приват. кв-ру со всеми удобствами, срочно. Тел. 5-27-91, 2-99-21.

● гараж в Зазерном с подвалом и ямой. Тел. 5-11-56.

● половину кирп. дома: 3 комн., газ, вода, гараж, х/постр. Тел. 2-70-47.

КИРПИЧНЫЙ ДОМ
в Новогрудском р-не
г/н Любча.
Тел. 4-23-02.

2-КОМНАТНУЮ КВ-РУ
на Энке в отл. состоянии
или менно на Рызань.
Тел. 4-24-40.

3-КОМНАТНУЮ КВ-РУ
на Энке, 4 эт., 41,5м², 2 кладовки, 2 балкона.
Тел. 4-20-18.

2/3 КИРПИЧНОГО ДОМА по ул. Комсомольской со всеми удобствами. Обращаться: пер.Дубышова, 50 (Рыццях-11).

3-КОМНАТНУЮ КВАРТИРУ по Брестской, 1076, кв.83 или менно на 2-комн. с доплатой.
Тел. 5-10-57.

2-КОМНАТНУЮ КВАРТИРУ 2 эт. 1 застекл. балкон, 2-ой балкон оборудован на детскую, 8800 уе.
Тел. 2-23-39.

3-КОМН. КВАРТИРУ
на Энке, приватизированную, 4 этаж, 41 м².
Тел. 4-24-17.

3-КОМН. КВАРТИРУ
на Энке, 1 эт., 75м², балкон, 2 кладовки, торг.
Тел. 4-10-06.

2-КОМН. КВАРТИРУ
на Энке, 3 этаж.
Тел. 2-68-80, 4-15-65.

3-КОМНАТНУЮ КВАРТИРУ на Энке, 5 этаж, 2 балкона, 2 кладовки, 11,5 т.у. (8.00-18.00).
Тел. 2-65-74

3-КОМН. КВАРТИРУ
по ул.Чернышевского,13, 3эт.
Тел. 2-27-97.

Дом в Кривиче со всеми удобствами, сад, огород, 12 сот, телефон, гараж, 8000 уе.
Тел. 2-92-03.

Кирпичный дом со всеми удобствами, гаражом, участком, легким домиком, по ул.Колхозная, 23. Тел. 3-10-45 (8.00-18.00), 3-11-47 (круглосуточно).

Дом в д.Деревлячицы (3 км от города), 0,35 га и дворовые постройки, или менно на 1-комн. кв-ру Дачу в Соколово (уч-ок).
Тел. 2-58-78.

Недостроенный дом
в Альбертине.
Тел. 2-99-97 (веч.)

Гараж с подвалом
на Энке,
ж/б перекрытия.
Тел. 2-51-86.

Гараж в ГСК "Эдельвейс", а/м "Нива" 1981 г.в., 800 уе., в хор. сост.
Тел. 5-22-50.

ГАРАЖ ПОД БУС,
1300 уе.
Тел. 2-70-02.

● 3-комн. кв-ру на Энке, 4 эт., 2 кладовки, 81м2. Тел. 4-24-15.

● 4-комн. кв-ру по Красноармейской, 1эт. или менно на 2- и 1-комн. кв-ры. Тел. 2-62-34.

● гараж капит. в "Эдельвейсе" на Энке. Тел. 5-28-02.

АВТО

● мотоцикл ИЖ-Юпитер с коляской или менно на разные стройматериалы. Красноармейская, 104 или Тел. 2-92-25.

● мотоцикл "Минск". Тел. 2-15-74.

● ЗАЗ-968М на 3/ч, 85 уе. Тел. 5-27-66 (после 19.00).

● 3/ч к "Фиат-Уно" 85 г.в., "Фольксваген-Джетта" 86 г.в. Тел. 5-21-28.

● 3/ч к "Москвич-408, 412". Тел. 2-60-38.

● ЗАЗ (30 л.с.): полусоси, распредел. вал, все б/у. Тел. 2-74-49.

● радиатор "Москвич" 2млн., аккумулятор 6СТ-190 100 уе. Тел. 4-12-06.

● 3/ч ВАЗ-2106: прицепное, пр.труба, диски, р/ормоз, защита 3/колес (жест). Тел. 5-21-86.

● нов. правую переднюю блок фару на ВАЗ-08, 09. Тел. 2-06-73.

● ВАЗ-2109 90 г.в., из Германии, раст. Тел. 94-3-18 (после 18.00).

● "Мерседес-190" 84 г.в., дизель, белый, диски. Тел. 5-28-20.

● ВАЗ-2103, декабрь 85 г. Тел. 5-28-20 (после 19.00).

● "Москвич-2140G" 87 г.в., газ-бензин, хор.сост. Тел. 2-19-54.

● "Ауди-80" 83 г.в., растам., цвет дипломат. Тел. 2-41-79.

● "Форд-Эскорт" 83 г.в., бензин, инжектор, 5КПП, раст. Тел. 2-93-98.

● ЗАЗ-968М 90 г.в., хор.сост. Тел. 2-46-33.

● ВАЗ-463 в хор.сост. Тел. 2-27-45 (Юра).

● детский "Москвич" 6/у. Тел. 2-31-12.

● "Москвич-2140" 84 г.в., твин вишня, 850 уе. Тел. 3-21-45.

● "Трабант-601" в хор.сост., 450 уе. Тел. 4-28-74.

● "Москвич-2140" 76 г.в., 6500 уе., торг. Тел. 2-06-14 (после 19.00).

● "Москвич-2141" 92 г.в., 1600 уе. Тел. 8-264-39-23.

● "Москвич-2140" 87 г.в., бежевый. Тел. 94-1-87.

● "Москвич-2141" 92 г.в., вишня. Тел. 3-27-73.

● 4/ч к а/м "Москвич-408, 412". Тел. 2-60-38.

● "Форд-Ориента" 83 г.в., карбюратор в хор.сост., 1350 уе. Тел. 8-263-38-139.

● 3/ч к а/м "Форд-Сьерра" 2,3 дизель. Тел. 2-98-75.

● ВАЗ-2039 сборка "хаисат", Германия (93г.). Тел. 2-07-96.

● ЗАЗ-2410 91 г.в., белый, 2800 уе., торг. Тел. 2-06-22.

● "Москвич-412" 85 г.в., синий, 900 уе. Тел. 2-06-22 (после 18.00).

● двигатель дизель, 1,6, "Ауди", "Фольксваген". Тел. 2-62-76.

● двигатель 408: генератор, стартер, коленвал, вкладыши и др. Тел. 2-33-45.

Панядзелак, 23 лістапада

БТ	ОРТ	РОССИЯ	КУЛЬТУРА	Паризь	6.20 Я
6.30 Добroe утpo, Беларусь	21.40 Событiе.	21.40 Пoгoдa.	7.05, 11.30, 13.30, 19.30,	17.05 «2003». К 300-летию Санкт-	6.25 7.45 Сeгoднячкo.
7.00 Нoвoсти.	21.50 Бeлopycкiй хит-пapaд.	22.45 «Линия кино». Олег Стри-	23.00 Нoвoсти кyльтypы.	17.10 «Кумиры». Кинорежиссер	6.35 Живыe нoвoсти.
7.10 Дoбpoе утpo, Беларусь!	22.00 Н.Андрейченко, В.Жиганов	женoв в фильмe «Капитанская	7.25 «Русалочка». X/ф.	17.10 «Кумиры». Кинорежиссер	6.40 Мyльтифильм.
8.10 Рeзoнaнс.	в x/ф «Тoрoвкa и пoэт».	дoчкa».	8.45 Вeк нeчyвнoй и вeк м-	17.40 «Мир авиации». Ведущий	7.35 Бoльшe дeнeг.
9.00 Нoвoсти.	22.35 «Бeлopycкiй Дoм кинo.	0.35 Пpoгpaммa пeрeдaч.	мывший. «Милые тени Арбата».	18.05 «15-й пoдъeзд». Вeдyщий	8.10 Мир кинo. Пeтa Уилсoн в
9.15 Тeлeбaтoмeтp.	Открытие X Международного ки-	6.00, 8.30, 8.50 Дoбpoе утpo,	9.05 Кинoмaтoгpaф Лaрисы Шe-	В.Васильев.	в фильмe «Бe зaвaли Никитa».
9.35 Пoтpeбитeльcкaя кoрзинa.	нoфeстивaлa cтpaн СНГ и Бaлт-	Рoссия.	Шe-	18.35 Нидepлaндoв нa тeлeкaнa-	9.00, 11.00, 13.00, 15.00,
9.45 «Сeгoднa c вaми...»	иcтoвaлa «Листoдaд-98».	8.15 Дeжyрнaя чacть.	литко. «Прощание». X/ф.	ле «Кyльтypa». «Винсeнт», «Пит	18.00, 21.00 Сeгoднячкo.
10.20 Зoвoкa.	24.00 Нoвoсти.	8.35 Тeлeгpa «Пpoгpaммa пeрe-	10.10 Пoкoлoнникaм Тeлeпocлaн.	Мoндpиaн. Фильм-эссe». Д/ф.	9.15 Внeрa в «Итoгax».
10.45 Пpeмьepa пeсeи.	0.10 «Студeнтский кaлeйдoскoп».	8.55 Тoвapы - пoчтoй.	10.10 «Шeкcпир. XX вeк». Aвтop-	20.15 Пoслe нoвoстeй...	15.15 Мир пpиклoчeний. Сeриaл
11.00 Нoвoсти.	ОРТ	9.00 Сeриaл «Oкeaн» (Итaлия).	ская пpoгpaммa A.Бaртoшeвичa.	21.05 Кинoмaтoгpaф Лaрисы Шe-	«Зoлoтeныe кpылья Пeнcaкoлы»
11.15 «Дoктoр Филми». Сeриaл	8.00, 11.00 (с yдoпoпeрeвoдoм),	10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вe-	«Ринчaд III. Чepный гeний».	литко. «Пpoщaниe». X/ф.	(CША).
12.05 Тeлeнaвигaтop.	14.00 (с yдoпoпeрeвoдoм), 17.00,	cтeи.	11.00 «Oбoзoр жизни».	22.10 «Звeздa в Кpемлe». К.Пeн-	16.00 «Сeгoднячкo». Кpacнaя
12.25 «А мyзыкa звyчит...»	22.25 Нoвoсти.	15.15 «Кaрл нa yлyкax», «Пpинцeс-	11.40 Oтyдa мyзыкa бeрeтcя?	дeрeжский.	cтpeлa.
13.00 Нoвoсти.	8.15 «Жeстoкий aнгeл». Сeриaл.	сa и лoдoд».	11.55 «Учoдa, oгнeнныe». Бeсeдa	22.35 Рaзгoвoр c фoтoгpaфиями.	16.35 Сeриaл «Дoктoр Кyин,
13.15 «Тeмa». X/ф.	9.15 «Чтo? Гдe? Кoгдa?»	15.30 «Пepвыe пoцeлyи». Сeриaл	вeдyщeгo циклa К.Шeрбaкoвa c	5.00 Сeгoднa yтpoм.	жeнщинa-вpaч» (CША).
13.30 «Тeмa». X/ф.	10.50 Дoмaшняя библиoтeкa.	16.30 «Бaшнa».	дpaмaтyргoм A.Мишaринoв и aктe-	5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00,	17.30 Впpок.
15.00 Нoвoсти.	11.15 Пpoгpaммa «Bмecтe».	17.00 Кoмпьютep.	тepoм A.Гpaчeвич.	7.30, 8.00 «Сeгoднa yтpoм». Ин-	17.40 Кpиминал.
15.10 Кypc нeмeцкoгo язькa.	14.15 Сeриaл «Нoвыe пpиклoчe-	17.15 Сeриaл «Жизнь Климa	12.15 A.Мишaрин. «Pавняeтcя чe-	фoрмaциoннaя пpoгpaммa, пoгoдa.	18.00 Гeрoй днa.
15.30 ТВ - шкoлe. «Мoя Рoдинa	Синдaдa».	Сaмгинa».	тeрeм фpaнциям». Спeктaкль.	5.10, 6.10, 7.15 Спopт.	18.55 Джo Лapa в бoевикe «Гo-
- Бeлopyc».	15.00 Звeздный чac.	17.15 Сeриaл «Жизнь Климa	13.45 «Ктo мeй? Aнaтoмия pyс-	5.15 Дeнь в истopии.	лoгpaфичeский чeлoвeк» (CША).
кoe кнaжeствo - пepвoe гocyдap-	15.35 ...Дo 16 и cтapшe.	Сaмгинa».	скoй бopьбoй.	5.20, 7.25 Кpиминал.	20.40 «Итoгo» c Виктopиeм Шeн-
cтвo нa Бeлopycкoй зeмлe».	16.00 «Жeстoкий aнгeл». Сeриaл.	18.35 Дeжyрнaя чacть.	14.10 С.Пpoкoфeвe. «Симфония-	5.35 Гpaдycник.	дeрoвнeч.
15.50 Oтpocтoв aдoлeкceнцeв.	17.15 Угaдaй мeлoдиo.	18.35 Иcтopия oднoгo coбытия.	кoнцepт вaгнeтoчкa c oкce-	5.40, 6.50 Впpок.	21.40 Чac cepиaлa «Скoрaя пo-
16.25 Рeгиoн.	17.45 Чac пик.	19.35 Пoдpoбнocти.	cтpoм». Сoлoистa Н.Гyтмaн. Ди-	5.50 Сeгoднячкo - Питep.	мoщь».
17.00 Нoвoсти.	18.05 Пoнeдeльник c Пoзнepoм.	19.45 Лoвoбь c пepвoгo взглaдa.	рижeр A.Рyдин.	6.15, 7.20 Пoгoдa.	22.30 Сeгoднячкo.
17.10 Кoнцepтный ceзoн.	Пpoгpaммa «Чeлoвeк в мaскe».	20.10 Вpeмя кинo. Дoн Джoнcoн	14.50 «Кoллeкция». A.Авepчeнкo.	6.20 Я - тeлoхpaнитeль.	23.10 Сeгoдня в пoлнoчe.
17.40 Гocти в дoм.	18.45 Нoвaя вepсия cepиaлa	в фaнтaстичeскoм фильмe «Пa-	Дyбoвeт.	6.25 7.45 Сeгoднячкo.	23.35 - 0.30 Фyтбoльный клуб.
18.05 «Дoктoр Филми». Сeриaл	«Тeни иcчeзaют в пoлeднe».	рeнь и eгo coбaкe» (CША).	15.05 «Вeтep жaтвeн». Сeриaл.		
19.00 Нoвoсти.	19.15 Спoкoйнoй нoчи, мaлыш!	20.00 Вpeмя.	15.55 «Лyкoмopeц».		
19.15 «Сeгoднa c вaми...»	20.00 Вpeмя.	20.40 Пoгoдa.	16.15 Живoe дepeвo peмeceл.		
19.50 Тpeтий тaйм.	20.50 Пpeмьepa фaнтaстичeскoгo	22.45 Дeжyрнaя чacть.	16.20 «Aлoкpиc». «Литepaтypa и...		
20.25 «Смeятcя - нe грeх».	сepиaлa «Oхoтники зa cнoви-	23.30 Нeдeля вoыcoкoй мoды в	cтoйкий oлoвьяный читaтeль». Aвт-		
20.40 Кoльбeбнaя.	дeния».	Мoсквe.	тopская пpoгpaммa B.Еpoфeeвa.		
21.00 Пaнoрaмa.	«Инcтитyт гpeз».	23.45 - 23.48 Пpoгнoз пoгoды.	16.50 «Бeз визн». «Пpoгyлкa пo		

Дyторак, 24 лістапада

БТ	ОРТ	РОССИЯ	КУЛЬТУРА	6.35 Живыe нoвoсти.
6.30 Дoбpoе утpo, Беларусь!	19.50 Мyзыкa бeз гpaниц.	20.40 Пoгoдa.	22.45 Дeжyрнaя чacть.	6.40 Мyльтифильм.
7.00 Нoвoсти.	20.25 «Спикeр-хaтa».	20.50 Н.Рyмaнцeвa и Н.Рыбникoв	23.30 Нeдeля вoыcoкoй мoды в	7.35 Бoльшe дeнeг.
7.10 Дoбpoе утpo, Беларусь!	20.40 Кoльбeбнaя.	в тeлeвидeнии «Дeчeтa».	Мoсквe.	8.10 «Скoрaя пoмoщь» (CША).
8.10 «Сeгoднa c вaми...»	21.00 Пaнoрaмa.	22.30 Кoкeт. Бepoлигa. «Динa-	23.45 - 23.48 Пpoгнoз пoгoды.	9.00, 11.00, 13.00, 15.00,
8.45 Пoтpeбитeльcкaя кoрзинa.	20.40 Событiе.	мoсквa» (Mocквa) - «Цyг» (Швeйцa-		18.00, 21.00 Сeгoднячкo.
9.00 Нoвoсти.	21.50 Бeлopycкiй хит-пapaд.	рия).		9.15 Гeрoй днa бeз гaлcтyкa.
9.10 ТВ - шкoлe. «Мoя Рoдинa	22.00 Пcиxoлoгичeский бoевик	0.50 Пpoгpaммa пeрeдaч.		9.40 Уcтaми мaдeнцa.
- Бeлopyc».	«Глaдиaтop пo нaймy».	6.00, 8.30, 8.50 Дoбpoе утpo,		10.45 Свoя ipрa.
кoe кнaжeствo - пepвoe гocyдap-	23.30 Мeждyнaрoдныe cпopтив-	Рoссия.		10.50 «Рyсский вeк». Aлeкcaндp
cтвo нa Бeлopycкoй зeмлe».	ныe нoвoсти.	8.15 Дeжyрнaя чacть.		Якyшeв в бeсeдe c Aндрeем Кa-
9.30 Чeтвepтoe измeрeниe.	23.50 Нoвoсти.	8.35 Тeлeгpa «Пpoгpaммa пeрe-		pyлoвeч.
10.00 «Bce пpo вce».	24.00 КВH. Кyбoк Бeлopycи. Пo-	8.55 Тoвapы - пoчтoй.		11.20 «Стapый тeлeвизop» вcпo-
10.25 «Oтpocтoк и poзы».	лyфинaл.	9.00 Пpиклoчeнчecкий Сeриaл		мнaeт: «Bечный зoв».
11.00 Нoвoсти.	ОРТ	«Oкeaн» (Итaлия).		13.25 Сeриaл «Лoвoбь и тaйн-
11.10 «Дoктoр Филми». Сeриaл	8.00, 11.00 (с yдoпoпeрeвoдoм),	9.45 Мyзыкa, мyзыкa...		ныe Сaнceт Бич» (CША).
12.05 Тyрoбeктивe.	14.00 (с yдoпoпeрeвoдoм), 17.00,	10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вe-		14.10 Сeгoднячкo.
12.25 Бeздeлнeчнeк.	0.15 Нoвoсти.	cтeи.		15.15 Мир пpиклoчeний. Сeриaл
13.00 Нoвoсти.	8.15 «Жeстoкий aнгeл». Сeриaл.	15.15 Скaзoчный пoлднeк.		«Зoлoтeныe кpылья Пeнcaкoлы»
13.10 «Зeмляни».	9.15 «Взглaд».	15.30 «Пepвыe пoцeлyи». Сeриaл		(CША).
14.00 Aвтo-пaрк.	10.00 Смeлoпaнoрaмa.	16.30 «Бaшнa».		16.00 «Сeгoднячкo». Кpacнaя
14.15 Тeлeвизиoнный Дoм кинo.	10.50 Дoмaшняя библиoтeкa.	17.00 Кoмпьютep.		cтpeлa.
14.40 «Мaкeнaкa, 9».	11.15 Пpoгpaммa «Bмecтe».	17.15 A.Рyдeнcкий, E.Сoлoвeй,		16.35 Сeриaл «Дoктoр Кyин,
15.15 Кypc aнглийcкoгo язькa.	14.50 Синдaдa».	Рoмaнoв, A.Джигaринoв в cepи-		жeнщинa-вpaч» (CША).
15.40 ТВ - шкoлe. Гeoгpaфия. 9-	14.50 Снacтyпильный cлyчaй.	иaлe «Жизнь Климa Сaмгинa».		17.30 Впpок.
-й клacс. Нacлeниe Бeлopycи.	15.35 ...Дo 16 и cтapшe.	18.35 Дeжyрнaя чacть.		17.40 Кpиминал.
16.10 Мyзыкaльный aнтpaкт.	16.00 «Жeстoкий aнгeл». Сeриaл.	18.35 Иcтopия oднoгo coбытия.		18.00 Гeрoй днa.
16.25 Уpoки Н.Нoвoжилoвoй.	17.15 Угaдaй мeлoдиo.	19.35 Пoдpoбнocти.		19.00 Нaшe кинo. Свeтлaнa Тoмa
17.00 Нoвoсти.	17.45 Чac пик.	19.45 «Aншлaг» пpeдcтaвляeт.		в фильмe Эмилиa Лoтyнa «Тaбop
17.10 «В кaждoй чaтe живeт дo-	18.45 Нoвaя вepсия cepиaлa	Дoнoчинa и Oлeг Ефpeмoв в мe-		yoдит в нeбo».
мoвoм». Д/ф «Бeлoвидцoвeнц».	«Тeни иcчeзaют в пoлeднe».	лoдaмe Тaтьяны Лioзнoвoй «Тpи		20.40 Кyкyлa.
17.30 Мнoгoгoлoсe.	19.15 Спoкoйнoй нoчи, мaлыш!	тoпoлa нa Плoщaдкe».		21.40 Чac cepиaлa «Скoрaя пo-
18.00 «Дoктoр Филми». Сeриaл.	20.00 Вpeмя.	21.50 «Пcи фaктop». Сeриaл		мoщь».
19.00 Нoвoсти.				22.30 Сeгoднячкo.
19.15 «Сeгoднa c вaми...»				23.10 Сeгoдня в пoлнoчe.

Сeрдa, 25 лістапада

БТ	ОРТ	РОССИЯ	КУЛЬТУРА	6.25 7.45 Сeгoднячкo.
6.30 Дoбpoе утpo, Беларусь!	21.40 Событiе.	20.40 Пoгoдa.	7.05, 11.30, 13.30, 19.30,	6.35 Живыe нoвoсти.
8.10 «Сeгoднa c вaми...»	21.50 Бeлopycкiй хит-пapaд.	20.50 Пa-бaнк II, или Oтвeтный	23.00 Нoвoсти кyльтypы.	6.40 Мyльтифильм.
8.45 Пoтpeбитeльcкaя кoрзинa.	22.00 Мeждyнaрoдный фeстивaль	зaпp.	7.25 «Гoллaндcкaя aрхитeктypa	7.35 Бoльшe дeнeг.
9.00 Нoвoсти.	иcтoвa «Слaвянcкий бaзap в Вит-	22.25 Нacтoящиe пapни в пpo-	вчepa и ceгoднa», «Гeрг Хeнд-	8.10 Чac cepиaлa «Скoрaя пo-
9.10 ТВ - шкoлe. Гeoгpaфия. 9-	тeбe-98».	гpaммe «Слyжбa cпaсeния».	ригeй Бpейдeр». Д/ф.	(CША).
-й клacс. Нacлeниe Бeлopycи.	23.40 «Кинoстpyжкa».	6.00, 8.30, 8.50 Дoбpoе утpo,	8.30 Нoчy-хaу.	9.00, 11.00, 13.00, 15.00,
кoe кнaжeствo - пepвoe гocyдap-	23.55 Нoвoсти.	Рoссия.	8.45 Вeк нeчyвнoй и вeк м-	18.00, 21.00 Сeгoднячкo.
cтвo нa Бeлopycкoй зeмлe».	0.05 Днeвник V Мeждyнaрoднoгo	8.15 Дeжyрнaя чacть.	мывший. «Нoстaлгия пo Чистым	18.10 «Нидepлaндcки». «Кoнцepтe-
10.05 Мнoгoгoлoсe.	кинoфeстивaлa cтpaн СНГ и Бaлт-	8.35 Тeлeгpa «Пpoгpaммa пeрe-	пpудaм».	бepтaгe, cтo лeт cлyтa».
10.35 Мyльтифильм.	иcтoвa «Листoдaд-98».	8.55 Тoвapы - пoчтoй.	9.05 Кинoмaтoгpaф Лaрисы Шe-	«Пopтpeт Фpaнca Хaльca». Дoкyмeнтa-
11.00 Нoвoсти.	0.20 Кpoпoлeвcкaя oхoтa.	9.00 Пpиклoчeнчecкий Сeриaл	литко. «Пpoщaниe». X/ф.	19.10 Чyдo-cкaзкa.
11.10 «Дoктoр Филми». Сeриaл	0.50 Тeмнaя кoмнaтa. «Дoвeрeн-	«Oкeaн» (Итaлия).	10.10 «Шeкcпир. XX вeк». Aвтop-	19.50 К 100-лeтию МХAтa. «Тaйн-
(Бeлoкpития). 3-я cepия.	нo».	10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вe-	ская пpoгpaммa A.Бaртoшeвичa.	ныe пopтpeтнoгo мaтeр.
12.05 Кoмпьютepный пoлигoн.	ОРТ	cтeи.	«Егo coбcтвeннoй pyкoй».	19.50 К 100-лeтию МХAтa. «Тaйн-
12.25 «А мyзыкa звyчит...»	8.00, 11.00 (с yдoпoпeрeвoдoм),	15.15 «Пpaздничный тopт». «Oд-	11.40 Пpoщeнью.	ныe пopтpeтнoгo мaтeр.
13.00 Нoвoсти.	14.00 (с yдoпoпeрeвoдoм), 17.00,	нaждe». Д/ф Aндрeй Рyдeнcкий, Eлeнa	12.40 И.Стpaвинcкий. «Игpa в	20.15 С.Рaхмaнoвa. Bapиaции нa
13.10 Видимo-нeвидимo.	22.25 Нoвoсти.	Сoлoвeй, Эpнecт Рoмaнoв, Aрмeн	кapтe». Дирижeр B.Фeдopeeв.	тeмy Ф.Шoпeнa. Иcпoлнeнeц Н.Лy-
14.10 Мyзыкaльный cалoн c Элe-	8.15 «Жeстoкий aнгeл». Сeриaл.	Джигaринaн в Сeриaлe «Жизнь	13.00 «Рyсcкoe иcкyccтвo». «Рeзбa	гaнcкoй.
нoнoй Езepcкoй.	9.15 Тeмa.	Климa Сaмгинa».	и рocлoсь пo дepeвy».	20.45 Пoслe нoвoстeй...
14.40 Пapaгpaф.	9.55 В мирe живoтныx (c yдoпo-	18.35 Дeжyрнaя чacть.	13.45 «Рядoм c тoбoй». Пpoгpaммa	21.05 Eвг.Гaбpиeлoвич. «Пocлeд-
15.00 Нoвoсти.	пeрeвoдoм).	18.35 Иcтopия oднoгo coбытия.	o o coциaльнoй aдaптaции ин-	ний aвтopa». Глaвa 9-я. Рeжис-
15.10 Кypc нeмeцкoгo язькa.	10.50 Дoмaшняя библиoтeкa.	19.35 Пoдpoбнocти.	тeрaк O.Кopьякoв.	22.15 Дeвa Влaдимирa в пoиcкax
15.30 «5 x 5».	11.15 Пpoгpaммa «Bмecтe».	19.45 Сaм ceбe peжисcep.	22.45 Кинoaлбoмaмa «Нaчaлo	нeвeдoмoгo вeкa».
16.00 Пoпpячeннe.	14.15 Сeриaл «Нoвыe пpиклoчe-	20.20 В.Гaлoгoлeвa и A.Филлипeн-	14.05 «Бeз визн». «Пyтeшeствия	
16.30 Сyдбa мoя и нaдeждa.	нeния Синдaдa».	кoвa в дpaмe «Я cамa».	пo Aмepикe».	
17.00 Нoвoсти.	14.50 Зoв джyнглeй.	21.45 «Aгaтa. Кpистинa Пyapo».	14.45 Мyзыкaльный aнтpaкт. Сцe-	
17.10 «Aдpeс лoвнeй». Пoэтичec-	15.15 Дeтcкe aнeкдoты.	Сeриaл (Бeлoкpития).	ныe из oпepы «Мaзeпa».	
скa нoвeллa пo cтixим и днeвн-	15.35 ...Дo шecтидцaти и cтapшe.	22.45 Дeжyрнaя чacть.	15.50 «Лyкoмopeц».	
икaм. Бeлoгoлaнa.	16.00 «Жeстoкий aнгeл». Сeриaл.	23.30 Нeдeля вoыcoкoй мoды в	16.15 Бeсeдa o pyсcкoй кyльтyp-	
17.25 «Сeгoднa c вaми...»	17.15 Угaдaй мeлoдиo.	Мoсквe.	тypa. Пpoгpaммa Ю.Лoтмeнa.	
18.00 «Дoктoр Филми». Сeриaл	17.45 Чac пик.	23.45 - 23.48 Пpoгнoз пoгoды.	17.05 «2003». К 300-лeтию Сaнкт-	
(Вeлoкpития). 3-я cepия.	18.05 Чeлoвeк и зaкoн.		Пeтepбyргa.	
19.00 Бaскeтбoл. Чeмпиoнaт Бa-	18.45 Нoвaя вepсия cepиaлa		17.10 Шeдeвpы мирoвoгo мyзыкa-	
рoлa. Мyжчинa. Бeлopyc».	«Тeни иcчeзaют в пoлeднe».		льнoгo тeaтpa. «Иc-клaccиoнcкoе	
19.15 Тpaнcлaция из Минcкoгo	19.45 Спoкoйнoй нoчи, мaлыш!		пoзиции». Мyзыкa Тoмa Вил-	
Дoрцa cпopтa. В пepeрывe	20.00 Вpeмя.		лeмcа. Хopoгpaфия и пocтaнoвкa	
(19.40) - Нoвoсти.			Уильямa Фopcйтa.	
20.45 Кoльбeбнaя.			17.40 Бoрcкий двop.	
21.00 Пaнoрaмa.			18.10 «Нидepлaндcки». «Кoнцepтe-	

Чaцвep, 26 лістапада

7 ТЭЛЕБАЧАННЕ

Газета
Слоні́мская

19 — 25 лістапада 1998г., № 47 (76)

Пятніца, 27 лістапада

- БТ**
6.30 Добroe утро, Беларусь.
8.10 «Сегодня с вами...»
8.45 Потребительская корзина.
9.00 Новости.
9.10 ТВ - школы. Белорусская литература. 7-й класс. Сергей Граховский. «Человеку нужна не слава...»
9.40 Курс английского языка.
10.05 Судьба моя и надежда.
10.30 «Навстречу». Студия эстрадной песни «Забава» Гродненского училища искусств.
11.00 Новости.
11.15 Усадьба.
11.40 «Полесье милое дитя».
12.10 «Вариации». Д/ф.
12.25 «А музыка звучит...»
13.00 Новости.
13.10 «Полки и вдохновение».
14.00 «Дерево жизни».
14.25 «Зорная роща».
15.00 Новости.
15.15 Курс немецкого языка.
15.35 Переход.
15.55 Родовод.
16.25 «Риск-версия». Телеигра.
17.00 Новости.
17.15 Уроки Н.Новожиловой.
17.45 Баскетбол. Международный турнир памяти В.Рыженкова. Женщины. Беларусь - Литва. 2-й тайм. Трансляция из Минского дворца спорта.
18.25 Белорусский меридиан.
19.00 Новости.
19.15 «Сегодня с вами...»
19.50 Континент.
20.05 Станция «Академия наук».
20.25 «Банка комиксов».
20.40 Колыбельная.
21.00 Панорама.
21.40 Событие.
21.50 Белорусский хит-парад.
22.00 «Центер» представляет: М.Брандо, Д.Кэрролайн в х/ф «Принцы на это» (США).
23.45 Безудельник.
0.15 Новости.
- ОРТ**
0.25 Авто-парк.
0.35 Дневник V Международного кинофестиваля стран СНГ и Балтии. «Листопад-98».
0.50 «Видеорефлекс».
- ОРТ**
8.00, 11.00 (с субтитрами), 17.00, 14.00 (с субтитрами), 17.00, 22.35 Новости.
8.15 «Жестокый ангел». Сериал.
9.15 «Человек в маске».
9.55 «Чтобы помнили...»
10.35 Смак.
10.50 Домашняя библиотека.
11.15 Программа «Вместе».
14.15 Ирина Алферова в фильме-сказке «Осенние колокола».
15.35 ... До 16 и старше.
16.00 «Жестокый ангел». Сериал.
17.15 Джентльмен-шоу.
17.45 Игрый гармонь любимая! Заровина.
18.45 Поле чудес.
19.45 Спокойной ночи, малыши!
20.00 Время.
20.40 Погода.
20.50 Великие сыщики: Мисс Мэллоу в детективе «Агаты Кристи».
21.00 «Теле-библиотека».
23.50 Закон выжившего в детективе «Лукное поле».
- РОССИЯ**
6.00, 7.30, 8.30, 8.50 Доброе утро, Россия.
7.15, 7.28 Тысяча и один день.
8.15 Дежурная часть.
8.35 Телеигра «Программа передач».
8.55 Товары - почтой.
9.30 Сериал «Океан» (Италия).
10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вести.
14.15 Мир здоровья.
14.20 «Богатые и знаменитые». Сериал (Аргентина).
15.15 «Синие ножки с овощами». Термек. Мультфильм.
15.30 «Первые поцелуи». Сериал.

Суббота, 28 лістапада

- БТ**
7.00 Доброе утро, Беларусь.
8.00 Развлекательная программа «Возможно, они сошли с ума»
8.45 Потребительская корзина.
9.00 Новости.
9.10 «Поездка в Бульвар» Х/ф для детей.
10.15 Здоровье.
10.40 Сущность.
10.50 Ступица.
12.10 «Все нормально, мама!»
12.40 Око.
13.00 Сериал «Хемингуэй» Фильм 2-й. Часть 1-я.
13.55 Позная себя.
14.20 Телеспорт.
15.00 Новости.
15.10 Телесюжет.
16.05 Мультфильм.
16.35 Вершина мира.
17.00 К 200-летию со дня рождения Адама Мицкевича «Праздник в Новогрудке».
17.35 Ток-шоу «Это моя работа».
18.10 «Освободите Вилли-3». Х/ф (США).
19.40 Из достоверных источников.
20.05 Ток-шоу «Карамболь» с участием Николая Фоменко.
20.40 Колыбельная.
21.00 Панорама.
21.40 З.Баркин в фантастической комедии «Кара небесная».
23.20 Белорусский хит-парад. Итоги недели.
23.35 Третий тайм.
23.55 Гресто-римская борьба. Кубок «Трайнал».
0.40 Видимо-невидимо.
- ОРТ**
7.00 Кирилл Лавров в детективе «Из жизни начальника уголовного розыска».
8.45 Слово пастыря.
9.00, 14.00 (с субтитрами), 17.00, 22.55 Новости.
- РОССИЯ**
9.15 Домашняя библиотека.
9.30 Михаил Боярский в программе «Чердачок братьев Пилотов».
10.00 «Утренняя почта»
10.35 «Каламбур».
11.10 Смак.
11.30 Никита Михалков. «Музыка русской живописи».
12.10 Фильм «Гадюка».
13.55 Программа передач.
14.15 Лес ниини. Забавы в программе «Цивилизация».
14.45 В мире животных.
15.30 Мультфильм: «Чиполлино», «Ну, погоди!».
16.20 Как это было. Гибель Машерова. 1980 год.
17.20 «Ералаш».
17.40 «Серебряная серия». Победитель получает все в фильме «Золото Маккензи».
20.00 Время.
20.40 Сериал «Секретные материалы» (Х/ф).
21.35 Что? Где? Когда?
23.10 Триллер нового поколения «Неглубокая могила».
0.50 Программа передач.
- РОССИЯ**
7.00 «Последняя охота». Мультфильм.
7.10 Прогноз погоды.
7.15 «Кратчайший путь к родею». Мультфильм «Хемингуэй».
8.30 «Золотые колокола». «Промышленные пещеры». Мультфильм.
9.00 Доброе утро, страна.
9.45 «Гресто к одному». Телеигра.
10.40 Любовь с первого взгляда.
11.00 Подним дарт.
11.25 Домашние хлопоты с Натальей Варлей.
11.55 А.Миронов, В.Стрельчик, Л.Гуренко и М.Боярский в музыкальной комедии «Соломенная шляпка». 1-я серия.
13.00, 19.00 Вести.
13.35 «Марьяна роша». Ток-шоу.

Нядзеля, 29 лістапада

- БТ**
7.00 Доброе утро, Беларусь!
8.00 Развлекательная программа «Возможно, они сошли с ума».
8.30 Сделано в Беларуси.
8.45 Потребительская корзина.
9.00 Новости.
9.10 «Я рисую».
9.25 «Вас вызывает Спортландия».
10.15 Туробъекты.
10.40 «Все нормально, мама!»
11.15 Арсенал.
11.40 Белорусский дом.
12.10 «Певческое поле».
12.35 Олимп.
12.55 Сериал «Хемингуэй». Фильм 2-й. Часть 2-я.
13.55 Солнечная.
14.20 Приглашаем на вечерки.
15.00 Новости.
15.15 Бон тон.
15.40 По страницам фестиваля «Славянский базар».
16.10 АРТ-клуб. Встреча с актерами и режиссерами Брестского театра кукол.
16.45 Зорная роща.
17.20 Кинокомедия «Окно в Париж» (Россия - Франция).
19.15 Теленавигатор.
19.40 Колыбельная.
20.00 Рэзонанс.
20.50 Прогноз погоды.
21.05 Стадион.
21.30 «Синема». Х/ф режиссера Л.Бунозла «Млечный путь».
23.15 Телевизионный Дом кино. Открытие V Международного кинофестиваля стран СНГ и Балтии. «Листопад-98».
23.35 Премьера песни.
23.50 Бархатный сезон.
- ОРТ**
7.00 А.Росточкин в приключенческом фильме «Непокоренный».
8.15 «Ералаш».
8.30 «Дисней-клуб»: «Утиные истории».
- РОССИЯ**
9.00, 14.00 (с субтитрами), 17.00, 23.00 Новости.
9.15 «Непутевые заметки»
9.30 Пока все дома.
10.10 Утренняя звезда.
11.00 Армейский магазин.
11.30 Игрый гармонь любимая! Заровина.
11.55 «Синие ножки с овощами».
12.25 Сериал «Вас путешествия команды Кусто». «Нил - река богов».
13.25 Смехопанорама.
14.15 Клуб путешественников.
15.05 Музыкальный сериал «Симфонические тайны».
15.30 «Дисней-клуб»: «Тимон и Пумба».
16.25 «Ералаш».
16.55 Погода.
17.05 «Золотая серия». «Службный» 1-я и 2-я серии.
20.00 Время.
20.35 Арнольд Шварценеггер в боевике «Терминатор».
22.30 Футбольное обозрение.
23.15 Фантастический сериал «Баг-3». «Надежда на лучшее».
0.10 Программа передач.
- РОССИЯ**
7.00 «Стойкий оловянный солдатик». «Я жду тебя, кит». Мультфильм.
7.25 Прогноз погоды.
7.30 Служу Отечеству!
7.55 «Обливи». «Военная тайна». Мультфильм.
8.30 Почта РТР.
9.00 Доброе утро, страна.
9.45 «Гресто к одному» режиссер.
10.00 «Аншлаг» представляет.
10.30 «Городок».
11.00 Русское лето.
11.40 Мир кино.
11.55 А.Миронов, В.Стрельчик, Л.Гуренко и М.Боярский в музыкальной комедии «Соломенная шляпка». 2-я серия.
13.00 Вести.

- риал (Франция).
16.30 «Башня».
17.00 Компьютер.
17.15 Сериал «Жизнь Клима Самгина».
18.30 Дежурная часть.
18.35 История одного события.
19.35 Подробности.
19.45 «Городок».
20.15 Осторожно, модерн!
20.45 Музыкальный ринг - новое поколение.
22.20 «Театр+ТВ». Ольга Волкова.
23.30 Дежурная часть.
23.45 Неделя высокой моды в Москве.
0.00 - 0.03 Прогноз погоды.
- КУЛЬТУРА**
7.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры.
7.25 «Удивительный Амстердам». «Паульс Поттер». «Ян Стейн». Д/ф.
8.15 Консилиум.
8.40 А.С.Пушкин. «Пир во время чумы». Читает Ю.Ашаров.
9.00, 15.00, 17.00 Новости.
9.05 Кинематограф Ларисы Шепиловой. Х/ф.
10.25 Сокровища душевной красоты.
10.50 «Российский курьер».
11.40 Э.Володарский. «Уходя, оглянись». Спектакль.
12.45 «Время музыки».
13.10 Иконы. А.Запруднов.
13.45 «Без вины». «В Германии».
14.00 Про фото.
14.35 «Русская усадьба».
15.05 «Ветер жатвы». Сериал (Франция). 5-я серия.
15.30 «Лукное поле».
16.15 «Беседы о русской культуре». Программа Ю.Лотмана.
17.05 «2003». К 300-летию Санкт-Петербурга.
17.10 «Академик Борис Патон».
18.05 А.Баталов. «Профессия и ремесло».
18.35 «Царская ложа». «Мир на

- риал.
14.05 50 х 50: Будущее звезд! 15.10 «Закон и порядок». Сериал (США).
16.00 Сиреневый туман.
17.00 Моя семья.
18.00 Звезды XXI века.
19.30 Добрый вечер.
20.10 «Лайма в стиле танго». Концерт Лаймы Вайкуле.
21.45 Бригит Нильсон в мелодраме «Два свидания, детка» (США - Италия).
23.15 Неделя высокой моды в Москве.
23.30 Звучащая дорожка.
0.20 - 0.23 Прогноз погоды.
- КУЛЬТУРА**
9.10 «Читая Библию». Ветхий Завет.
9.20 Книжный клад.
9.35 Музыкальный антракт.
9.45 «Алжир - это мир». Х/ф.
11.00 Ток-шоу «Наблюдатель».
11.45 Откуда музыка берется?
12.00 В.Шекспир. «Король лир». Спектакль. Часть 1-я.
13.30, 21.00 Новости культуры.
13.45 В.Шекспир. «Король лир». Спектакль. Часть 2-я.
14.55 «Нобелевские лауреаты». А.Солженицын.
15.35 Очевидное - невероятное. Век XXI.
16.05 Рядом с Большим, напротив. Малого.
17.00 Новости.
17.05 «2003». К 300-летию Санкт-Петербурга.
17.10 А.Платонов. «Скрипка».
17.55 «Судьба, судьба, о судьбе». Х/ф.
18.55 К 100-летию МХАТ. «Тайны портретного фойе». Авторская программа А.Смелянского.
19.20 Чудо-сказка.
19.35 «Бомба». Д/ф.
19.45 «Судья». Х/ф.
20.00 Неделя высокой моды в Москве.
22.00 «К-2» представляет: Андрей Кончаловский в программе «Ледоход».
22.55 Дежурная часть.
23.20 Кинозал «К-2». Памяти Жана Марс. «Дарье в фильме «Юри Блаз» (Франция).
0.55 - 0.58 Прогноз погоды.
- КУЛЬТУРА**
9.10 «Читая Библию». Новый Завет.
9.20 Консилиум.
9.45 Тайна старой графини.
10.15 «Финист - ясный сокол». Х/ф.
11.30 Беатрикс - королева Голландцев.
11.55 «Дальневосточный государственный морской заповедник». Научно-популярный фильм.
12.20 Д.Пучини. Опера «Богема» в постановке театра «Ковент Гарден». 1-й и 2-й акты.
13.30, 21.00 Новости культуры.
13.45 Д.Пучини. Опера «Богема» в постановке театра «Ковент Гарден». 3-й и 4-й акты.
14.20 Телесюжет.
15.05 «А что прошло кажется сном...». «Суд идет». Документальные фильмы.
16.00 Международное обозрение.
16.40 С.Рахманинов. Симфонические танцы.
17.00 Новости.
17.05 Про фото.
17.30 «Мы - журналисты. Не

- стреляте!» Д/ф.
18.50 Чудо-сказка.
19.05 «С потолка».
19.30 «Детский мир». Н.Буденная.
20.00 «Судьба, судьба, о судьбе». «Был день и час». Д/ф.
20.45 «Три дня». Сказка.
21.25 «Ток-шоу» Нани Брегадзе.
22.50 - 23.25 Блеф-клуб.
- НТВ**
7.00 Мультсериал «Новые приключения Бэтмена» (США).
7.25 Мультфильм «Гадкий утенок».
7.45 Наше кино. Олег Борисов в комедии «За двумя зайцами».
9.00, 11.00, 15.00, 19.00, 21.00 Сегодня.
9.15 Восьмидесятилетия.
10.15 Жизнь замечательных зверей. «Дальнее плавание кита»
10.45 Впрок.
11.15 Большие деньги.
11.40 Своя игра.
12.05 Мультфильм «Прометей».
12.25 Фигурное катание. Международные соревнования «Гран-при России» НТВ-плюс. Показательные выступления.
15.15 Телеигра «Ключи от форта Байяр» (Франция).
17.00 Итоги. Предисловие.
17.25 Мир кино. «Джеймс Бонд - агент 007». Фильм 13-й. «Осьминожка».
19.45 Куклы.
20.00 Итоги.
21.00 Мир кино. «Ее звали Никита». «Одиночный поиск».
22.00 Итоги. Ночной разговор.
22.30 Виван Ву и Кен Огата в фильме Питера Гринюа «Интимный дневник» (Великобритания).
- В течение недели в программе ТВ возможны изменения**

ТЕЛКОН
«Всегда хорошо...»
Роген к. XX в.

БЕЛАРУСКАЯ СЛУЖБА РАДЫЁ СВАБОДА
Беларускі эфір без цензуры
У праграме:
...навіны зь Беларусі і ўсяго све-ту, правы чалавека, апазіцыя, улада, родная мова, эканоміка, мэдыцына, культура, гісторыя, эміграцыя...

Спецыяльныя перадачы:
...Праскі акцэнт, Вострая Бра-ма, Чытальная зала, Блізкая Эўропа, Неабжитая спадчына, Сымбаль веры, Беларуская раз-дражжы, Адукацыя за мяжою, Новае пакаленьне выбірае, Бе-ларускі інтэрнэт

Новыя хвалі і частоты (ад 25 кастрычніка 1998)

18.00-19.30	6000, 6170, 7155, 7295	49, 41
22.00-23.30	6010, 6025, 6170, 7155	49, 41
06.00-07.00	5995, 7275, 7295, 9750	49, 41, 31

Адначасова ўсе нашыя праграмы можна слухаць у ІНТЭРНЭЦЕ:
<http://www.rferl.org/bd/be/be-realaudio.html>

Паштовы адрас: 220005, Менск-5, п/с 111
* Vinogrsdska 1, 11000 Praha 1, Чэхія

ЗАСТАВАЙЦЕСЯ СА СВАБОДАЙ!

Новое поступление мягкой мебели по старым ценам производства Минской мебельной фабрики:
— мягкие уголки: «Немига», «Галина», «Апр», «Чабор», «Ариана», «Диалог», «Миранка»
— диваны: «Илья», «Степан»
— тахта: «Надежда», «Карпануз»
Становится от 15 мая 1998

Магазин «НОВЫЙ ДОМ»
Барановичи, м/р-н «Северный», ул.Жукова, 2/2.
Тел. (01634) 6-19-35, 6-19-38, 6-97-26, 6-35-98.

Только 27.28 и 29 ноября.
покупаем натуральные волосы
40 см.
Цена за 1 кг. от 5.000.000 руб.
Примечание: Слоним, ул. Перемошская, д.17, дом быта, парикмахерская, с 10 до 17.

МАГАЗИНЫ «SH» ПРЕДЛАГАЮТ
Новые поступления одежды «SH» из Англии: дубленки, джемпера и др.
Ткани на вес! (Германия)
— велюр, флок, сатин, ворсалан и т.д.
Обои (Голландия), дорожки тафтинговые (на вес) (Германия), кожа искусственная, черная (Германия)
Рукавицы рабочие х/б, возможна оплата по б/н.
Магазины СХ по ул. Черняховского, 2; пл. Ленина, 11 Тел. 4-24-91.
В магазинах «Секонд Хэнд»
Данный купон дает право на 10% скидку при покупке товара общей стоимостью до 1 млн. руб.
ДЕЙСТВИТЕЛЬНО ДО 30.11.98

Анна Семеновна Костюшко!
Поздравляем тебя с днем рождения!

Желаем счастья и добра, Желаем в доме все иметь,
Желаем жизни полной, Желаем в жизни все успеть,
Желаем бодрости, бодрость сохранить с утра И много-много лет прожить.

До самой полной ночи! лет прожить.

Крестник Саша и его родители

Болтик Валера!
Здоровья, счастья, понимания в семье,

Удачи, денег, И не смотри на руки что ни и дозлах,
И проноси вперед, Пусть вперед горит зеленый свет
Свой легкий нрав, Для личного успеха
И просто человечность, и для счастья в доме.

Крути баранку еще много лет Коллектив Алексея

Наталью Сергеевну Тумашик
поздравляем с 40-летием!

Желаем счастья и добра,
И долгих-долгих лет цветенья,
Улыбок, нежности, тепла
В твой светлый праздник —
День рождения.

Муж, сыновья Денис и Сергей

Дорогой сынок Руслан Калиновский!
От всей души поздравляем тебя с 20-летием. Прими в этот день от нас самые лучшие пожелания здоровья, долгих лет жизни, счастья, радости, успехов в учебе.

Спасибо Богу, что ты у нас есть,
Что видим и слышим тебя в трудный час,
Желаем тебе, наш родной человек,
Чтоб был бесконечный твой век!

Мама, папа

Дорогие и любимые наши мамочка и папочка, бабушка и дедушка
Нина Александровна и Леонид Тимофеевич Апанасики!
Поздравляем вас с 30-летием совместной жизни!

Сердечно поздравляем вас с юбилеем! Пусть ваш жизненный путь всегда будет освещен солнцем, а душа согрета добротой. Счастья вас, здоровья на долгие годы.

Хочу признаться вам в любви, За то, что в этой жизни мне
Родные, милые мои, Легко и просто, как во сне.

С любовью и уважением, дочь Лена, зять Юра и внук Вова

Дорогой и любимый муж и папочка
Сергей Александрович Сосновский!
От всей души поздравляем тебя с днем рождения.

Нет на свете тебя нам дороже, Пусть в глазах твоих добрых, лучистых
Наш любимый родной человек, Будет вечно сиять добрый свет,
В день рождения будь ты моложе, Много лет тебе светлых и чистых,
Пусть подольше продлится твой век, А здоровья на тысячу лет.

С любовью, жена и дочь Вика

ПРОДАЮ

- к мопеду "Симсон", два колеса, карбюратор, цилиндр с поршнем, промехом, и ведущий вал. Тел. 4-21-53.
- БМВ-324д, 87 г.в., Тел. 4-16-67.
- ВАЗ-2104 88 г.в., 1.3, из Германии в экск. с 92 г., 2600 у.е., торг. Тел. 5-26-64.
- "Ауди-80", 1600 у.е. Тел. 3-18-61.
- ЗАЗ-968М на 3/4 или по 3/4. Тел. 5-21-58.
- 3/4 к "Москвич-2140". Тел. 4-12-06.
- "Москвич-412" после капремонта, недор. Тел. 2-29-94 (после 19.00).
- ВАЗ-2103 79 г.в., 850 у.е., торг. Тел. 5-23-22.
- к ЯВА-350: КПП 6В, мотоцил, шток ветровой. Тел. 2-74-49.
- ВАЗ-2109 92 г.в., 5КПП. Тел. 5-14-55.
- "Ауди-80" 88 г.в., 1.8 бензин, белый, снята с учета. Тел. 5-16-35.
- "Форд-Эскорт" на 3/4, 1.6Д. Тел. 2-54-22 (после 18.00).
- "Мазда-626-GLX" 86 г.в., 2.0 бензин, растам. Тел. 3-19-19.
- ВАЗ-2106 бензин-газ, 1.5, в хор. сост. Тел. 5-13-22 (после 18.00).
- "Форд-Сиера", 2.3Д, 88 г.в., универсал, дуги, литье диски. Тел. 2-09-48.
- "Форд-Эскорт" 85 г.в., 1.3 дв. бензин, 3 двери, 1700 у.е., торг. Тел. 5-19-98.
- "Опель-Аскона" 85 г.в., 1.8 бензин, 2100 у.е. Тел. 5-20-76.
- "Ауди-80" 85 г.в., 1.8 бензин. Тел. 5-18-46.
- "Фольксваген-Джета-1" 83 г.в., дизель, раст., 1500 у.е. Тел. 4-22-18.
- ВАЗ-2103 83 г.в., Тел. 2-02-51.
- "Фольксваген-Сантана" 82 г.в., 2500 у.е. Тел. 2-04-20.
- мотоцил, шток ветровой, КПП ЯВА-350 (68). Тел. 2-74-49.
- мотоцил MT-1036 "Днепр" на 3/4. Тел. 2-22-92.
- "Москвич-412" 85 г.в., синий, 900 у.е., капремонт. 98 г. Тел. 2-06-22.
- ВАЗ-469 (двигатель 124-24), 800 у.е. Тел. 2-27-45 (Юра).
- ВАЗ-2105 83 г.в., 700 у.е. Тел. 4-22-18.
- прицеп к а/м, г/п 750кг, 500 у.е. Тел. 4-22-18.
- 3/4 к "Опель-Рекорд". Тел. 4-22-18.
- "Москвич-412" после капремонта. Тел. 2-29-94 (после 19.00).
- "Москвич-2141" 92 г.в., 1700 у.е. Тел. 8-26-43-92-13.
- ВАЗ-2101 80 г.в., цвет рубин-некоторые 3/4, 800 у.е. Тел. 4-12-75.
- полуси, распредел к ЗАЗ (30 л.с.) 6/у. Тел. 2-74-49.
- ВАЗ-21063 декабрь 85 г.в., Тел. 5-28-20 (после 19.00).
- двигатель УД-2. Тел. 5-22-08.
- редактор ВАЗ-2101, фаркоп ВАЗ-2104. Тел. 4-11-47.
- "Сейт" 91 г.в., 1.7 дизель, 80 т.км. Тел. 3-10-30 (после 18.00).
- "Форд-Эскорт" 82 г.в., Тел. 5-13-36 (после 18.00).
- 3/4 к "Фольксваген-Пассат" унив., 86 г.в. Тел. 3-22-72.
- "Фольксваген-Транспортер" 83 г.в., 1.6 дизель, 4-ступ. Тел. 2-66-20.
- БМВ-316 81 г.в., диски стерео, велюр, 1400 у.е. Тел. 94-4-17.
- "Опель-Аскона" 86 г.в., дизель, раст., из Голландии. Тел. 4-15-34.
- а/м "Киа-Конкорд" 92 г.в., 2.0 инж., полн. электропакет, тех.осмотр до 2000 г. Тел. 4-15-34.
- "Форд-Орион" 85 г.в., 1.6 дизель, бел. номера. Тел. 91-1-00.
- "Форд-Сиера" 2.3 бензин, инж., недор на 3/4, 3 двери. Тел. 2-90-29.
- "Шкода-Фаворит" 92 г.в., из Германии, 1.3, 5КПП. Тел. 3-26-52.
- "Мерседес-190F". Тел. 2-20-83 (после 17.00).
- "Вольво-340" 86 г.в., дизель. Тел. 2-20-83 (после 17.00).
- ВАЗ-2102 76 г.в., капремонт 97 г.в. Тел. 5-16-69.
- "Москвич-2140" 87 г.в., бежевый. Тел. 94-1-87.
- ЗАЗ-968 78 г.в., 40 л.с., патр.-бенз. рамонт глушителя, 300 у.е. Тел. 2-10-18.
- "Москвич-ИЖ-Комби" 78 г.в., с 3/4, 650 у.е., торг. Тел. 2-46-88.
- 3/4 к "Ауди-80". Тел. 2-96-57.

● "Форд-Орион" 86 г.в., 1.6 дизель. Тел. 2-97-39 (после 18.00).

● "Мицубиси-Галант" 89 г.в., 1.8 турбодизель. Тел. 5-23-86.

● мотоцикл ЯВА-350 с коляской и 3/4, 150 у.е. Тел. 2-96-92.

● 3/4 к а/м БМВ-316 83 г.в., перек. Тел. 5-27-92.

● ВАЗ-2106 88 г.в., гараж, хранение, 2350 у.е. Тел. 4-19-40.

● "Фольксваген-Гольф-2" 85 г.в., 1.6 дизель, 100% раст., серебристый металл, люк, стекла тонир., 2200 у.е. Тел. 5-13-38.

● 3/4 к ВАЗ. Тел. 5-19-46.

● "Москвич-2140" 85 г.в. Тел. 2-35-92.

● МТЗ-80 93 г.в. Тел. 2-25-66.

● 3/4 к а/м "Рено-21-Невада", 1.7 бензин, 87 г.в. Тел. 2-96-92.

● "Ауди-100" 81 г.в., 2.2, карбюратор, 5КПП. Тел. 4-18-73.

● "Фольксваген-Джета" 88 г.в., 1.6 дизель, 3800 у.е. Тел. 2-39-37.

● рухавік "Ауди-80", 1.9, з КПП. Тел. 4-27-99.

● ВАЗ-2107 82 г.в. Тел. 2-99-27 (после 18.00).

● БМВ-324д, 87 г.в. Тел. 4-16-67.

● "Фольксваген-Джета-1" 83 г.в., 1.5 бензин, белый, 1500 у.е. Тел. 2-39-37.

● мотоцикл MT-10 с двигателем К-750 можно на 3/4. Тел. 3-17-69.

● "Мазда-626-GLX" 86 г.в., 2.0 бензин, раст., 5КПП, ц.замок, г/у руля. Тел. 3-19-19.

● 3/4 к а/м БМВ-316 83 г.в., перек. Тел. 5-27-92.

● "Москвич-2140" 78 г.в., 750 у.е. Тел. 2-99-49.

● ВАЗ-2108, 5КПП, 1.3л, вишня, 381 км, 3300 у.е. Тел. 5-16-19.

● бензонасос, регулятор напряжения, ручка двери к "Фольксваген". Тел. 5-16-19.

● 3/4 к "Опель-Аскона" 1.6 бензин. Тел. 2-94-96.

● "Рено-11" 84 г.в., 5КПП, дизель. Тел. 2-71-48.

● ВАЗ-21013 86 г.в., беж, 800 у.е., торг. Тел. 5-26-04.

● "Фольксваген-Сантана" 87 г.в., 1.6, люк, фаркоп, магнитола, 2900 у.е., торг. Тел. 2-57-12.

● ВАЗ-2105 88 г.в., 1.3, белый, 90 т.км, 5КПП, из Германии, 2500 у.е., тест брезент. Тел. 4-20-13.

● "Опель-Кадет-Седан" 86 г.в., 1.3 бензин, растам., голубой металл. Тел. 2-58-82.

● "Сият" 91 г.в., 1.7 дизель, 80 т.км, раст. Тел. 3-10-39.

Мебель

- диван-кровать, б/у, хор.сост, 5м. Тел. 4-27-55.
- секцию "Полесье" (массив дуба), нов. Тел. 2-95-94.
- комплект мягкой мебели (велюр). Тел. 2-95-94.
- 2 полумягких кресла. Тел. 2-51-95 (после 18.00).
- кухню, нов., недор. Тел. 4-24-00.
- кровать дет., б/у. Тел. 4-10-28.
- секцию б/у, недор. Тел. 3-11-01.
- секцию "под орех", 2 м, 100 у.е. Тел. 5-20-39.

Бытовая техника

- телевизор 4/6 "Горизонт-206". Тел. 4-25-91.
- муз. центр "Панасоник-AK-L5" +5СД. 2 касеты. Тел. 5-17-08.
- ТЦ "Витязь-511Ц-6010". Тел. 2-94-02.
- видеоманитонфон BM-12, 20 у.е. Тел. 5-26-00.

Муз. центр JVC: люстру хруст. (Чехия); холодильник: мягкий уголок, импорт; 1-комн. кв-ру на Энке. Тел. 4-20-03.

ТЕЛЕФОН с АОН "Русь-23 плюс", подсветка клавиш. Гарантия, доставка, подключение. Тел. 5-17-08.

Промышленную мясорубку нов. Тел. 2-97-26.

- ТЦ "Витязь" нов. Тел. 3-17-34
- ТЦ "Горизонт-611Ц410" 6/у. Тел. 2-14-23.
- телевизор. Тел. 2-14-29.
- ТЦ "Грюндиг" 93 г.в. (6/у из Германии), 100 у.е. или менше на муз. центр и микр.лен. Тел. 2-36-91.
- акустические колонки "Родина". Тел. 2-69-73.
- "Комби-РМФИ" 60 Вт, 130 у.е. Тел. 3-27-74.
- УМ 250 Вт "Тесла", 140 у.е. Тел. 3-27-74.
- видеоманитонфон с гарантией. Тел. 4-20-51, 4-18-03, 4-22-77.
- видеоплеер "Сони" нов., 195 у.е. Тел. 4-18-03.
- ТЦ "Витязь-541Ц6411", телетекст, нов., гарантия. Тел. 2-99-33.
- холодильник б/у или менше на 4 колеса б/у 13х165. Тел. 2-50-10.

КУПЛЮ

- 1-или 2-комн. кв-ру или небольшо-й дом. Тел. 2-96-92.
- легкой а/м, дизель, не старше 10 лет. Тел. 5-19-46.
- доску сухую сосна 50-32 мм. Тел. 2-34-79.
- диван-кровать б/у. Тел. 2-13-38.

Куплю ТОПЛИВНЫЙ НАСОС б/у к а/м "Форд-Скорпио", 2.5, турбо-дизель. Тел. 4-20-03.

ПРОВОЛОКУ диаметром 3/4 мм. Тел. 4-11-08 (после 18.00).

2-3-комн. квартиру или дом с удобствами. Тел. 5-27-95 (после 18.00).

РАДИАТОР на а/м "Ауди-100" 87 г.в. с бензиновым двигателем, 2.2 объем. Тел. 4-10-46.

детскую железную дорогу "РІКО" или запчасти к ней. Тел. 2-26-65.

- лес-кругляк, дорого, много. Тел. 5-27-69.
- вески из черного металла (бронза, латунь, дюраль). Батанинская, 2 кв.5
- пилу дисковую 500-700 мм. Тел. 4-10-11.
- кв-ру. Тел. 2-11-97.
- дер-обраб. станок, многооперат., на 220В (дешевое). Тел. 73-2-06.
- санки детские. Тел. 2-09-75.
- шифер. Тел. 99-3-09.

МЕНЯЮ

- 2-комн. кв-ру на 1-комн. с доплатой. Тел. 3-11-41 (вечером), в Рогачеве 8-023-39-2-33-45.
- 1-комн. кв-ру в Щучине на кв-ру в Слониме или продаю. Тел. 5-19-02.
- 2-комн. кв-ру, 1 эт., по Доватора на две 1-комн. кв-ры. Тел. 2-53-01.
- 3-комн. кв-ру в Ивацевичах на 2-комн. в Слониме. Тел. 2-73-98.
- 4-комн. кв-ру в Иваново (Россия), 1 эт., 90м² с двигателем К-750. Тел. 5-21-22.
- 2-комн. кв-ру в Волковыске, ул.План-ки, есть телефон на равнозначную в Слониме. Тел. 8-212-32-14.
- БМВ-324 88 г.в., дизель на грузов. м/а, дизель, раст. Тел. 2-25-66.
- 2-комн. кв-ру на две 1-комн. кв-ры. Тел. 5-27-10.

МЕНЯЮ ДОМ в Зальвском р-не с х/вост. и оу.с. уч-ом на "Ауди" или "Фольксваген", растам., от 88 г.в. или продаю. Тел. в Зальвском р-не 49-2-85

4-комн. приват. квартиру в центре, общ. пл. 80,5м², пол. пл. 48,5м² на Гродно или продаю. Тел. 2-46-23.

- дом кирп. (20 км от Слонима) 4 комн. с част. удоб-мина 2- или 3-комн. кв-ру. Тел. 4-18-73.
- шинель офицерск. р.50 на ботинки р.42. Тел. 2-09-11.
- 2-комн. приват. кв-ру на равнозначную в Гродно. Тел. 2-92-05 (веч.).
- 4-комн. кв-ру на 2- и 1-комн. Тел. 2-96-83.
- "Фольксваген-Сантана" 87 г.в., 1.6, на "Ауди-100" 87 г.в. и выше. Тел. 2-57-12.

РАЗНОЕ

- нашего документа на имя Шафрановской О.И. (паспорт, в/д) просьба вернуть за вознаграждение. Тел. 2-90-81.
- установлю сигнализацию, центр замка, радиостанцию на а/м. Тел. 4-13-03.
- люблю в/о работу, есть а/м, загранпаспорт. Тел. 4-15-34.
- ремонт, перетяжка м/мебели. Тел. 2-59-66.
- услуги няни по уходу за детьми. Тел. 2-59-66.
- ищу работу, есть а/м и загранпаспорт. Тел. 4-26-76.
- завезу на базар в Польшу. Тел. 5-18-06.
- возмуж. квартирантов в частный дом, Рышчыцы-2. Тел. 5-24-47.
- облицовка плиткой. Тел. 2-33-42.
- сдам кв-ру. Тел. 2-11-97.
- сдам гараж в "Заозерном". Тел. 5-15-52.
- выполню ремонт двигателя. Тел. 2-31-44 (8.00-17.00 по раб. дням).
- отдам частный дворничий (мальчик). Тел. 2-20-92.
- сдам на прокат украшения на свад а/м. Тел. 5-15-14.
- сниму кв-ру. Тел. 5-19-78.
- отведу в Германию за а/м. Тел. 2-67-05 (Андрей).
- возмуж. вещи для мальчика б/у 8-12лет. Тел. 2-36-11.
- ищу работу домработницы, няни. Тел. 2-36-11.
- все для приема дециметровых каналов ТВ. Тел. 2-69-73.
- обучаю немецкому языку. Тел. 2-04-50.
- семья из 3 человек срочно снимет 1-или 2-комн. кв-ру с телефоном в р-не Брестской, Топольской, Грешка. Тел. 5-22-41.
- сдам кв-ру в частном доме без удобств. Тел. 5-15-55.
- сдам комнату (мебель, телефон) в 2-комн. кв-ре по Топольской. Тел. 2-60-76.
- сдам 2-комн. кв-ру на длительный срок. Тел. 2-92-34.
- требуется няня для ребенка 4 лет, 8 у.е. Ул.Ковалевского, 96-1.
- ищу работу з/паспорт, а/м. Тел. 2-30-22.
- облицовка плиткой. Тел. 5-14-62.
- ищу работу, любые предложения. Тел. 2-62-28.
- сдам кв-ру в Минске с мебелью, телефоном в р-не Малиновка. Тел. 2-40-68.

- интересная женщина 40 лет познакомится с порядочным мужчиной до 50 лет, способным на искренние чувства и понимание. Слоним, а/м, п/п ЛДР № 665209
- Обеспечивая вдова 55 лет познакомится с мужчиной 55-60 лет для совместной жизни. Слоним-7, п/п ЛДР № 524840.

Сердечно поздравляем нашего дорогого и любимого **Астапчика Ивана Владимировича** мужа и папочку с 40-летием!

От чистого сердца простыми словами Позволя с днем рождения поздравить тебя. За то, что ты есть, за то, что ты с нами Обнять тебя, крепко любя. За доброе сердце, за ласку и нежность, За то, что ты всегда отдаешь, За то, что работу, заботу и радость В семье ты по жизни несешь.

С уважением, жена и дети

Дорогой сыночек и братик Астапчик Дмитрий Иванович!
С большой теплотой и нежностью поздравляем тебя, наш дорогой, с 15-летием!

Желаем счастья и добра, И долгих лет цветенья,

Улыбок, нежности, тепла В твой светлый праздник День рождения! С любовью, мама, папа, брат Саша

Дорогая жена, мамочка, бабушка Надежда Петровна Соколовская!
От всей души поздравляем тебя с юбилеем!

Как много тебе в жизни пришлось пережить: И горести, и радость удачи. Но лаской, заботой согрела всех нас Родная, любимая наша.

Спасибо за все, за твою доброту, За труд, за бессонные ночи. Мы помним об этом, и в вечном долгу, И любим тебя очень-очень!

Муж, дети и внуки Наташа, Дима, Денис, Оксана

Поздравляем нашего дорогого и любимого Гензелевича Владимира Завельевича с днем рождения!

Желаем, чтоб солнце тебя согревало, Чтоб черные тучи тебя обомали, Чтоб счастье с тобой все годы шагало, А беда и горе в дороге не жгли. Пусть слезы обид на глазах не искрятся, И пусть не коснется высокой седина, А дни твои широм и радостью длятся, Мы радом с тобой — ты не один.

Твоя жена и сын

Дорогие и любимые родители Аркадий Васильевич и Раиса Ивановна Степанюки!
От всей души поздравляем вас с 40-летним юбилеем совместной жизни!

40 лет окынте валадом, проставешых словно миг: 40 лет прошам вы радом, все делам на двоке: И горестей было немало, Но нас вы сумели растить и любить, Пусть каждый день и каждый год, Пусть ангиа вашу жизнь хранит, ведь в жизни всякое бывает. Пусть горе в двери не стучит, а радость вас не забывает. Вам многое в жизни пришлось пережить.

Ваши дети и внуки

Саргачна віншуем з 70-гоггдзем змагара за незалеж-насць і дабрабыт нашай Бацькаўшчыны Струпаўца Васіля Васільевіча. Зычым добрага здароўя, поспехаў і свабоды.

Слонімскай Рада БНФ "Адраджэньне"

Выражаем благодарность коллективу детской поликлиники, соседям и друзьям, которые в трудную минуту помогли, высказали соболезнования и приняли участие в похоронах матери —

Кудрис Ларисы Ивановны.

Семья Вейгандт

Газета Слонімскай КУПОН ДЛЯ ПРИВАТНЫХ ВЫСПЛАТНЫХ АБ'ЯВАЎ № 47

Тэкст (разборліва, друкаванымі літарамі)

Адрас (тэлефон) _____

Адрас рэдакцыі: 231800, г.Слонім-2, а/с 5

У купоне прэда напісаць тэкст аб'явы ў якасці, у лой рубрыцы яна мусіць быць размышана: куплю; прадаю; мяняю, пазнаёмлюся, рознае. Змяшчаеца толькі адна аб'ява. Каб прапракаваць наступную рэч або паслугу неабходна запоўніць лішч адзін купон, які да-сяляецца ў рэдакцыю па ўказаным адрасе.

Увага: нерозборліва запавяняныя купоны не разглядаюцца і не вяртаюцца, а аб'явы без прозвішча і адраса рэкламадаўца, а таксама камерцыйнага характару не публікуюцца. Агказанцы за змест рэкламы нясе рэкламадаўца.

ГОРАД



Жыхар гаражнага кааператыва Васіль Грынько

Ёсць у Слоніме гаражны раён "Заазёрны". Тыя, хто мае ўласныя машыны, яго добра ведаюць. А для астатніх скажу, што знаходзіцца "Заазёрны" паміж Брэскай вуліцай і Энкай. З праспекта Незалежнасці яго зусім не відаць. Але толькі адсюль можна даехаць да гаражоў.

Мы туды трапілі раніцай. Гаражы былі амаль усе зачыненыя, і толькі сям-там мужчыны завіхаліся каля сваіх машын. Да аднаго з гаражоў, у якім былі адчыненыя дзверы, мы падышлі. Замест машыны там стаў ложак, на якім ляжалі падушкі, прасціны, дзве коўдры. Побач на тумбачцы сталі міскі, чайнік і слоікі. Паводдаль знаходзіўся і зварачны апарат. Гаспадаром гэтага гаража ака-

заўся 53-гадовы Васіль Грынько.

— Вы што, тут жывяце?

— Запытаўся я ў яго.

— Так.

— Але тут холадна.

— Пакуль нармальна, а калі на вуліцы затрашчаць маразы, да вясны пераеду да сябра на кватэру.

— Як так здарылася, што вы апынуліся ў гаражы?

— Пяць гадоў назад я развёўся з жонкаю, і яна высяліла мяне з кватэры. Раней працаваў зваршчы-

кам, рабіў людзям добрую справу, а яны мне за гэта налівалі. Дахаты прыходзіў выпіўшы. Жонка адразу выклікала міліцыю, мяне забіралі. Бывала год ці два не піў, але жонка ўсё роўна была чымсьці незадаволеная. Надакучыла мне ўсё гэта і з'ехаў жыць я ў гараж. Тут мне добра, ніхто не крыўдзіцца, ніхто міліцыі не пахоае.

— А дзеці ў вас ёсць?

— Вядома ёсць, ужо трох унукаў маю. У свой час закончыў два тэхнікумы. Працаваў электразваршчыкам, тэхнікам-будайніком, пасля інжынерам, начальнікам участка ацяпляльных кацельняў.

— Чаму вадзіцелі вас называюць тут памынушчы "Васька-электрод"?

— А мне падабаецца гэта мянушка. Нікога ў ёй дрэннага няма. А з хлопцамі-вадзіцелямі я ў добрых адносінах. Яны паважаюць мяне, а я — іх. Я тут і вартаўнік, і "хуткая дапамога", і кансультант. У мінулым годзе два гаражы выраптаваў ад злодзе-

яў.

— Як я зразумеў, вы нідзе не працуеце. А дзе бераце грошы на харчаванне?

— Дапамагаю людзям рамантаваць машыны. Напрыклад, каму крыло ў аўтамабілі трэба памяняць, каму нешта зварыць. Гэтым і жыву...

З Васілём Грыньком мы гутарылі нядоўга, бо да яго гаража пад'ехалі чарговыя кліенты, і ён паспяшаўся ім на дапамогу. — Няма ў гаражным кааператыве "Заазёрны" добрага гаспадара, таму і няма парадку, — скажаў Васіль на развітанне. Спраўды, праблем у "Заазёрным" хапае. У час гу-

таркі з вадзіцелямі мы даведліся, што самай вялікай праблемай з'яўляюцца дрэнныя дарогі. А зімою пад'ехаць да гаражоў проста немагчыма. Каб пачысціць цэнтральную выяздную дарогу грайдэрам у адзін бок, трэба трактарысту заплаціць 150 тысяч рублёў. Сабралі некалькі дзесяткаў машын, але гэтага зусім мала.

У некаторых гаражах вада часта залівае падвалы. Ды і іншыя праблемы ў "Заазёрным" хапае.

Калі ўсе гэтыя праблемы, па словах гаспадароў "Заазёрнага", павінен

нехта "зверху" вырашаць, дык хто ж вырашыць праблему наконт смецця? Трапіўшы ў раён гаражоў, здаецца, адначасова трапляеш на гарадскую звалку. Чаго там толькі няма! Некаторыя кучы смецця большыя, чым самі пабудовы. Амаль ля кожнага гаража валяюцца жалеза, гума, шкло, папера. Хто ж за чысціню і парадак павінен адказваць у "Заазёрным", калі не самі гаспадары гаражоў? Праўду кажа прымаўка: згодаю двор збудуеш, а нязгодаю — гатовае страціш.

Сяргей ЧЫГРЫН
Мікалай СУПРУН
(фота)



Гаражны сметнік

КНИГА У ГАЗЕЦЕ

Васіль СУПРУН. «Дзеі над Шчарай» (3 гісторыі зямлі Слонімскай)

Гэта быў час так звананага вялікага перасялення народаў. Данія ўзвышшы-сховішчы (умоўна названыя гарадзішчамі) не захавалі слядоў нейкіх штучных умацаванняў — заслонаў-агарож. На іх вяршынях і ля падножжаў сустракаюцца толькі асобныя знаходкі керамікі, што і дае падставы меркаваць аб іх выкарыстанні, як сховішчаў, і фактычна ўказвае на час, датуе іх.

Падобныя гарадзішчы-сховішчы існавалі на Слонімскай частцы наступных населеных пунктаў: Вераб'евічы (Гострая горка, Бяседа), Дзераўная (Старжа-вая гара), Палатніца (Сыпаная гара), Прырэчка (Драшкава), Талькаўшчына (Кур-оўска гара), Чаплялёва (Гарадок), Шылавічы (Турэц), Чамары (Малева), на тэрыторыі сучаснага Слоніма (Бах-мутка, Лысая гара, Пясчанка) і іншыя. Многія з гэтых аб'ектаў ужо не існуюць.

Аб падзеях, падштурхнуўшых насельніцтва данага краю ўпершыню звярнуцца да выкарыстання такіх гарадзішчаў-сховішчаў, гістарычная навука не згадвае.

Спасылаючыся на ўскосныя даныя і асобныя матэрыялы археалагічных даследаванняў, аўтар ужо спрабаваў выказаць у другой думцы аб тым, што прычынай усяго гэтага магло быць масавае перасяленне ў Прыбалтыку новага (прышла-га) этнасу — продкаў сучасных летуісаў і латышоў, якія парушылі спакой і ў больш аддаленых славянскіх рэгіёнах.

Згодна меркаванняў вядомых літоўскага лінгвіста і гісторыка К.Бугі і нямецкага — М.Фасмера, недзе ў пачатку нашай эры літоўска-латышскія плямёны, названыя пазней балтамі, жылі ў міжрэччы Дняпра і Акі, і толькі пазней перасяліліся на ўсходняе ўзбярэжжа Венедскага заліва (Балтыйскага мора). Хваля гэтых падзей і магла выклікаць панічнае адсяленне з Прыбалтыкі карэннага насельніцтва на поўдзень, якое і неслы за сабой жахі і паніку. Прыблізна ў гэты час на тэрыторыі сучаснай Слонімскай, верагодна, і з'явіўся шэраг новых паселішчаў, заснаваных уцекачамі.

У гісторыі краю гэта была не адзіная хваля падсялення насельніцтва і заснавання ім асобных новых селішчаў. Падобная з'ява назіраецца і на стыку I-га і II-га тысячагоддзяў нашай эры. Яна таксама суправаджалася будаўніцтвам абарончых збудаванняў, але больш умацаваных, якія ўжо спраўдзілі можна назваць гарадзішчамі, бо яны мелі, акрамя драўлянай агароджы, яшчэ земляныя валы і равы. Гарадзішчы такога тыпу захаваліся побач з вёскамі Асабнікі (Акоп), Высакі, Збочна, Ніз, Талькаўшчына і побач са Слонімам (Косаўскі тракт).

Неабходна адзначыць, што недзе ў гэты ж час заснавана большасць селішчаў, якія затым сталі асновай сучасных вёсак. Але прычынай іх з'яўлення было не столькі новае насельніцтва, колькі эканамічныя працэсы, падштурхнуўшыя былія абшчыны на шлях дзялення і асваення новых плошчаў. З часам селішчы разрасталіся і нават зліваліся, утвараючы вялікую вёску з адзінай вуліцай (Глоўсэвічы, Шылавічы, Чамары).

Асобную групу археалагічных аб'ектаў складаюць старажытныя могілкі. І

ў першую чаргу звернем увагу на курганы, якіх, на жаль, захавалася няшмат. Размяшчаюцца яны часам на дзеючых могілках (Баравікі, Орлавічы, Рахавічы і інш.) ці на водшыбе ад вёсак (Ганькі, Едначы, Нагуевічы, Піронім, Соміна (паблізу Слоніма), Талькаўшчына, Шундры). Курганы Слонімскай, у асноўным, круглыя ў плане, дыяметрам ад 4 да 16 метраў і вышыняй ад 0,6 да 2,0 метраў. Яны падножжаў месцамі прыкметны ровікі. На старых могілках вёскі Глоўсэвічы невялікая група курганоў цяпер амаль непрыкметна з-за перакапанасці. Ёсць курганы і на могілках былой вёскі Багданавічы, і каля вёскі Бярд-овічы, і паблізу вёскі Кавалі. Раскопвалі ў розны час курганныя насыпы ў Орлавічах, Кавалях, Васілевічах і каля Слоніма (уруччыха Соміна). Вынікі раскопак даюць падставы меркаваць, што абрад падкуржання пахавання ў данай мясцовасці існаваў з XI-XII да XVII стагоддзяў паралельна з існуючым і цяпер грунтова-ямным абрадам пахавання. Пры гэтым ёсць выпадкі, калі капалі ямку-дол глыбінёй да 0,6 метра, апускалі дамавіну і над ёю насыпалі курган, у насып якога пазней упускалі яшчэ некалькі пахаванняў, кожны раз дасыпаючы скалеп. Атрымлівалася сямейная грабніца пад адным насыпам вышыняй каля аднаго метра (Орлавічы). Ёсць падкуржанныя пахаванні і на лініі гарызонта, і на пясчаных падсыпках, і пустыя курганы. А каля вёскі Юхнавічы на роўным полі ўзвышаецца да 2-х метраў круглы ў плане курган-могілнік, дыяметрам каля 27 метраў, на паверхні якога стаялі надмагільныя камяні. Між вёскамі Паўлава і Нава-сёлкі меўся змешаны (курганны і грунтовы) могілнік, на якім, акрамя круглых, захоўваўся і адзін дугападобны доўгі курган, прыблізна 24 метры даўжынёй і каля аднаго метра вышыняй.

У нядоўнімі мінулым знішчаны курганныя групы ў вёсках Васілевічы (31 насып), Дзераўная (7 насыпаў), Рышчыцы (4 насыпы).

Мясцовое насельніцтва "курганамі" называе і кучы каменняў, сабраных з палёў (крушні), што часта заблытвала даследнікам археалагічных помнікаў.

Не аднолькавымі па абраднасці з'яўляюцца і грунтовыя могілкі. Так, напрыклад, магілы каля возера Бяздоннага (раскопваліся Ф.Гурэвіч) мелі на паверхні каменную вымастку.

Падобныя могілкі (названыя лінгвістам Ф.Гурэвіч "каменнымі магіламі жальнічнага тыпу") меліся і каля населеных пунктаў Клепачы, Куцэжкі, хутара Выбар, што побач з вёскай Нава-сёлкі. Пераважная большасць старых могілнікаў не захоўвае на паверхні магіл каменняў. Невялікія прамавугольны надмагільныя насыпы з часам амаль знікаюць, і таму месцы такіх могілнікаў выявіць няпроста. Асобныя ж могілкі захоўваюць сляды земляных



Касцёл св. Андрэя. Малюнак Я.Іванова

ЗАХАПЛЕННЕ

Прадпрымальнік,
які вырабляе нажы

Сланімчанін Уладзімір Міжурын — прадпрымальнік, аднак бізнес яго даволі незвычайны. З дазволу гарвыканкама ён зарэгістраваў сваё прыватнае прадпрыемства, дзе вырабляе не абы што, а нажы для кухні і для падарункаў.

Да гэтай справы, відаць, кожны аднасецца па-рознаму, бо адны бачаць нож — як прадмет злчынства, другія — як неабходную ў побыце рэч. Але як бы там не было, нож з глыбокай даўніны заўсёды быў побач з чалавекам.

Уладзімір Міжурын нажы вырабляе толькі на заказ і, пажадана, з матэрыялу кліента. Самым дарагім заказам сёлета быў падарункавы нож за 15 дзялару.

Захалпца нажамі Уладзімір пачаў гадоў дзесць назад. Матэрыялам для нажа служыла звычайная дэталі рухавіка — клапан. Выраблены з клапана нож не ржаве, добра рэжа, хоць і крохкі. Нажы вырабляў для сяброў, знаёмых, гасцей.

— Я проста здзіўляюся, як гэта слонімы купляюць на рынку кітайскія і турэцкія нажы, калі нашы ў сто разоў лепшыя, — гаворыць прадпрымальнік.

— Акрамя нажоў, вы іншыя падобныя рэчы робіце?

— Апошнім часам я зацікавіўся зброяй нашых дзядоў, а менавіта шагамі, мячамі, шаблямі. Пакуль чытаю пэўную літаратуру, а наядуна я пабываў у мінскім рыцарскім клубе. Яго наведвае сталічная моладзь, якая вывучае старажытную беларускую зброю і даспехі, а таксама нашу гісторыю. Шмат чаго новага я там даведаўся. Ведаю, што існуе ў Мінску і суполка мастакоў "Коўня", якая стварае ўнікальныя ўзоры старажытнай зброі для прыватных і музейных збораў, для аматараў даўніны і дэкаратыўнага металу. Для мяне гэта было вельмі цікавае і карыснае знаёмства.

Сяргей ЧЫГРЫН, Мікалай СУПРУН (фота)



ПОЭЗИЯ

Стихи Клавдии Щербаковой

Вязанный шарф

Так озорно,
так внезапно столкнулись
В звонком,
веселом катании с гор.
Мило, открыто
в ответ улыбнуться...
И терпеливо
выслушивать вздор.
О, не с тех пор ли
томительно сладко
Думать о Вас,
и любить, и страдать,
И за фонтаном
застывшим украдкой
Вас ожидая,
в душе ликовать!
Солнечный день
восходил бесконечно!..
Но наступила однажды пора —
не одиноко Вы шли, а конечно
С тем, кто Вам дорог стал
Только вчера.
Юноша стройный
склонился учтиво
К Вашей такой
грациозной руке...
Снегом засыпаны,
все недвижимо
В парке деревья
стоят в серебре.
Что мне так грустно?
Не надо! Не надо!
Я не хочу вспоминать о былом...
Леночки Ивенса
мелькнул за оградой
Вязанный шарф.
Он до боли знаком.



Не пойдём никуда,
Будем здесь танцевать
отрешенно, печально и тихо.
Синий мрак отступил,
Начинает светать,
Расскажи,

не играет ли Рихтер...

...Звуки мощных аккордов
летят вихрем в зал,
проникая в высокие души...
Мы уйдём ровно в пять.
Улиц шумных обвал
растрожит.

Но станет
все глуше.

На чужбных столбах
прочитаем вдвоем
объявления, цены, афиши...

И забудем легким
сиреневым сном.

Упадем в облака,
Тише, тише.

Быстрый солнечный луч
пробежит по стене.

Георгины у окон желтеют,
Яхта белая в море
скользит по воле.

Чайки в небе лазоревом реют.

Чуть мерцает звезда
в небе синем, далеком,
Пробирается мгла
меж притихших дворов.

Золотистые сны
закружились у окон...

Отдаляется звук твоих
легких шагов.

Завершились труды.

Урожай уже собран.

И молитвенно сложены руки в церкви.

Так светло и спокойно

в том мире, что создан

Для поэтов и пахарей щедрой земли!

КНИГА У ГАЗЕЦЕ

Василь СУПРУН. «Дзеі над Шчарай» (3 гісторыі зямлі Слонімскай)

валаў і равоў, якімі абносіліся межы гэтых аб'ектаў. Значную навуковую вартасць, як помнікі гістарычнай спадчыны, уяўляюць усе могілнікі. На жаль, у апошнія дзесяцігоддзі і гэтыя святыя для ўсіх народаў мясціны на нашай зямлі па-варварску разбурыліся. Таму тое, што засталася, павінна ўшаноўвацца, як святая памяць аб нашых продках.

Войны, пажары і эпідэміі вынішчылі не толькі асобныя сем'і, але і цэлыя вёскі. Некаторыя так і не аднавіліся. Слядамі ад іх маглі застацца толькі могілнікі, археалагічныя адметнасці ды назвы ўрочышчаў. Таму, пры краязнаўчым знаёмстве з мясцовасцю, важны звяртаць увагу і на назвы ўрочышчаў. Кожная з іх нясе пэўную інфармацыю аб мінулым.

Наш край, яго багатая і цікавая гісторыя яшчэ вельмі мала даследаваны, а помнікі, якія могуць расказаць аб нечым, неабачліва і масава знішчаюцца, асабліва ў апошні час. Па захаванасці і адносінах да сваёй спадчыны, да помнікаў свайго краю, звычайна, мяркуюць аб культуры народа.

У сувязі з механізаванай апрацоўкай глебы, шырокімі будаўнічымі і меліярацыйнымі работамі ўнікае пагроза і далейшага знішчэння непаўторных сведкаў мінулага — археалагічных помнікаў. Не ведаючы іх, і аб ахове гаварыць складана. Таму аўтар хацеў бы прыцягнуць увагу грамадскасці, і ў першую чаргу свядомай яе часткі, да глыбейшага пазнання свайго гістарычнага мінулага.

Ніжэй, у вельмі кароткай форме, будзе акрэслена прыблізнае месца размяшчэння важнейшых (на думку аўтара) археалагічных помнікаў Слонімскага раёна, зроблена іх прывязка да бліжэйшых населеных пунктаў. У тэксце будуць ужывацца тэрміны "ляпная" і "кружальная" кераміка, якой прыдадзена значная ўвага, бо гэта найбольш частыя знаходкі, на якіх вызначаецца не толькі наяўнасць, але і час бытавання помнікаў. Кружальная кераміка — гэта рэшткі глінянага посуду, вырабленага ўжо з дапамогай так званых кружала (ганчарнага круга), які ў гэтых мясцінах стаў прымяняцца прыблізна да IX стагоддзя нашай эры. А да гэтага часу ўвесь гліняны посуд вырабляўся (ляпіўся) уручную. Гэта акалічнасць улічваецца пры датаванні помнікаў. Улічваецца і фактура самога цеста, з якога зроблены посуд. Напрыклад, найбольш ранні вострадонны посуд, што датуецца эпохай неаліту, меў дамешкі да жырнай гліны ў выглядзе сухой расліннасці (травы, імхоў) або шэрэцці, пазней сталі ў гліну дабаўляць жарству (тоўчаны камені), а яшчэ пазней — яскос. Гэта для таго, каб гліна ў час сушкі і абпалу посуду меней трэскалася і хутчэй награвалася.



Каплічка св.Дамініка XIII ст.

часу ўвесь гліняны посуд вырабляўся (ляпіўся) уручную. Гэта акалічнасць улічваецца пры датаванні помнікаў. Улічваецца і фактура самога цеста, з якога зроблены посуд. Напрыклад, найбольш ранні вострадонны посуд, што датуецца эпохай неаліту, меў дамешкі да жырнай гліны ў выглядзе сухой расліннасці (травы, імхоў) або шэрэцці, пазней сталі ў гліну дабаўляць жарству (тоўчаны камені), а яшчэ пазней — яскос. Гэта для таго, каб гліна ў час сушкі і абпалу посуду меней трэскалася і хутчэй награвалася.

II

Пры датаванні помнікаў і іх вызначэнні ўлічваюцца і каменныя, і крамянёвыя знаходкі, але каменная і крамянёвая індустрыя з часам змяняліся вельмі нязначна і павольна. Па керамічных вырабах, іх форме, арнаментальнасці, фактуры значна лягчэй і дакладней можна вызначыць эпоху і археалагічную культуру, да якой адносіўся помнік.

Пры апісанні керамічных знаходак будзе звяртацца ўвага на паверхню посуду (гладкую, падглянцаваную, заштрыханую, шурпату), што таксама мае вырашальнае значэнне. Некаторыя вучоныя лічаць, што штрыхоўка паверхні посуду (загладжванне не далонямі, а змочаным пэндзлем) — гэта тэхналагічны прыём выключна балцкага этнасу (продкаў сучасных летувісаў і латышоў), і што бытаваў ён у практыцы толькі да V стагоддзя нашай эры. Аўтар гэтай кнігі не падзяляе згаданай думкі, бо матэрыялы праведзеных даследаванняў у басейне ракі Шчыры не пацвярджаюць яе. На гэтай тэрыторыі сляды штрыхоўкі на паверхні позняга неаліту дажываюць да часоў прымянення ганчарнага круга. Праўда, некалькі змяняецца іх выразнасць. Верагодна, усё ж гэта старажытны славянскі рэгіянальны прыём, бо ў другой палове 1-га тысячагоддзя нашай эры ён ужываўся на яўна славянскіх селішчах (Госціна, Міжвічы, Косаўскі тракт і Крывічы — на Зэльвеншчыне).

Пры даследаванні і вызначэнні помнікаў бярэцца пад увагу не толькі рэчавыя знаходкі, але і культурныя напластаванні наогул, месца размяшчэння і памеры кожнага аб'екта, іх вонкавы выгляд і захаванасць.

Ніжэй прыводзіцца самая агульная звесткі аб выяўленых на тэрыторыі сучаснага Слонімскага раёна археалагічных помнікаў. Спіс населеных пунктаў, паблізу якіх выяўлены гэтыя аб'екты або комплексы, падаецца ў алфавітным парадку.

1. Азгінавічы. На правым беразе ракі Булы, побач са старым грунтовым могілнікам і шашой Слоні́м-Ружаны выяўлены сляды селішча з нешматлікімі знаходкамі ляпной і кружальнай керамікі. Цікавы ў археалагічным плане і стары падвышаны могілнік. На могілках былой вёскі Багданавічы, што непадалёку, ёсць група круглых курганоў вышыняй да аднаго і дыяметрам да 5 метраў (6 насыпаў).

2. Азярніца. На так званай Татарскай Гары, што за паўночнай ускраінай вёскі, па сведчаннях некаторых археолагаў, было гарадзішча-сховішча, хоць канкрэтных прыкмет аўтарам не выяўлена. На вяршыне і ля падножжя ўзвышша сустракаецца кружальная кераміка.

3. Асабнякі. За паўночна-заходняй ускраінай вёскі, уздоўж рачулки Валобрынка — сляды вялікага сховішча з ляпной і кружальнай керамікай, знойдзена і крамянёвае падшліфаванае рубіла. А на ўсход ад селішча — круглае ў плане гарадзішча з рэшткамі кругавога вала вышыняй да 3 метраў. Пляцоўка гарадзішча дыяметрам каля 40 метраў. Маецца культурны пласт. У наваколіі помнік называецца "Акоп".

4. Баравікі. На вясковых могілках — 4 круглыя ў плане курганы розных памераў, найбольшы вышыняй 1,6 і дыяметрам 9,0 метраў. Па перыметры насыпаў прыкметны ровкі. На заходняй ускраіне вёскі, пры латцы, — сляды селішча з кружальнай керамікай.

(Пачатак у №44-45).

ОРГАНЫ ГОСУДАРСТВЕННОГО УПРАВЛЕНИЯ
Администрация президента Республики Беларусь
220016, Минск, ул.К.Маркса, 38
Приемная руководителя администрации
Тел. 222-60-06, 229-69-87, 229-62-41
Верховный Совет Республики Беларусь
220010, Минск, пл.Независимости, Дом правительства
Приемная начальника секретариата
Тел. 222-62-74
Совет Министров Республики Беларусь
220010, Минск, пл.Независимости, Дом правительства
Секретариат премьер-министра
Тел. 222-61-16

МИНИСТЕРСТВА РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ
Министерство архитектуры и строительства
220079, Минск, ул.Мясникова, 39
Тел. 227-19-34, факс 227-26-42
Министерство внутренних дел
220615, Минск, Городской вал, 4
Тел. 229-78-08, факс 223-99-18
Министерство жилищно-коммунального хозяйства
220640, Минск, ул.Берсона, 16
Тел. 220-15-45, факс 220-38-94
Министерство здравоохранения
220010, Минск, ул.Мясникова, 39
Тел. 222-60-33, факс 222-62-97
Министерство культуры
220617, Минск, пр.Машерова, 11
Тел. 223-75-74, факс 223-58-25
Министерство лесного хозяйства
220039, Минск, ул.Чкалова, 6
Тел. 224-47-05, факс 224-41-83
Министерство обороны
220029, Минск, ул.Коммунистическая, 1
Тел. 239-21-15
Министерство образования и науки
220010, Минск, ул.Советская, 9
Тел. 227-47-36, факс 220-80-57
Министерство предпринимательства и инвестиций
220048, Минск, ул.Мясникова, 39
Тел. 220-16-24, факс 227-22-40
Министерство по управлению государственным имуществом и приватизации
220097, Минск, ул.Мясникова, 39
Тел. 276-81-78, факс 220-65-47
Министерство по чрезвычайным ситуациям и защите населения от последствий катастрофы на Чернобыльской АЭС
220030, Минск, ул.Ленина, 14
Тел. 276-85-96, факс 222-34-39
Министерство природных ресурсов и охраны окружающей среды
220048, Минск, ул.Коллекторная, 10
Тел. 220-66-91, факс 220-55-83
Министерство промышленности
220033, Минск, Партизанский пр., 2/4
Тел. 224-95-95, факс 224-87-84

Министерство связи и информатики
220050, Минск, пр.Ф.Скорины, 10
Тел. 227-21-57, факс 227-21-57
Министерство сельского хозяйства и продовольствия
220050, Минск, ул.Кирова, 15
Тел. 227-37-51, факс 227-42-96
Министерство социальной защиты
220010, Минск, ул.Советская, 9
Тел. 222-62-55, факс 222-62-55
Министерство спорта и туризма
220600, Минск, ул.Кирова, 8/2
Тел. 227-72-37, факс 227-76-22
Министерство статистики и анализа
220658, Минск, Партизанский пр., 12
Тел. 249-52-00, 249-22-04
Министерство торговли
220050, Минск, ул.Кирова, 8, корп.1
Тел. 227-61-21, факс 227-24-80
Министерство транспорта и коммуникаций
220030, Минск, ул.Ленина, 17
Тел. 268-74-12, факс 227-19-81
Министерство труда
220050, Минск, пр.Машерова, 23, корп. 2
Тел/факс 223-45-21
Министерство финансов
220048, Минск, ул.Советская, 7
Тел. 222-61-37, 220-21-72
Министерство экономики
220010, Минск, ул.Станкевича, 14
Тел. 226-60-48, факс 220-37-77
Министерство юстиции
220048, Минск, ул.Коллекторная, 10
Тел/факс 220-97-55

ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА МЕЖДУНАРОДНЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ
Представительство ООН/ПРООН
Минск, ул.Кирова, 17
Тел. 227-48-76, 227-81-49, факс 226-03-40
Представительство международной федерации Общества Красного Креста и Красного Полумесяца
220006, Минск, ул.Маяковского, 14
Тел. 221-34-46

ГОСУДАРСТВЕННЫЕ КОМИТЕТЫ, ИНСПЕКЦИИ, УПРАВЛЕНИЯ
Высший аттестационный комитет
220072, Минск, пр.Скорины, 66
Тел. 266-03-39
Главная государственная налоговая инспекция при Совете Министров Республики Беларусь
220010, Минск, ул.Советская, 9
Тел. 222-68-90
Главэкспертиза при Министерстве строительства
220746, Минск, пр.Машерова, 23-310
Тел. 223-15-06
Государственное патентное ведомство Республики Беларусь
220072, Минск, пр.Ф.Скорины, 66
Тел. 268-50-53

Государственный комитет по авиации Республики Беларусь
220065, Минск, ул.Аэродромная, 4
Тел. 222-53-92
Государственный таможенный комитет Республики Беларусь
220029, Минск, ул.Коммунистическая, 11
Тел. 234-03-73
Комитет государственной безопасности Республики Беларусь
220623, Минск, пр.Скорины, 17
Тел. 229-92-21
Комитет рыбобохраны Министерства природных ресурсов и охраны окружающей среды
220050, Минск, ул.Комсомольская, 8/18
Тел. 223-76-71

СУДЫ
Конституционный суд Республики Беларусь
220016, Минск, ул.К.Маркса,32
Тел/факс 227-80-12
Верховный суд Республики Беларусь
220681, Минск, ул.Ленина, 28
Тел. 226-12-06
Высший хозяйственный суд Республики Беларусь
220050, Минск, ул.Володарского, 8
Тел. 227-16-41, факс 220-84-16
Международный арбитражный суд Республики Беларусь
220035, Минск, пр.Машерова, 14
Тел/факс 226-91-94

СПЕЦИАЛИЗИРОВАННАЯ КОЛЛЕГИЯ АДВОКАТОВ РБ "БЕЛЮРКОЛЛЕГИЯ"
220000, Минск, ул.М.Богдановича, 70
Тел. 234-45-08, факс 234-62-31

БЕЛОРУССКАЯ НОТАРИАЛЬНАЯ ПАЛАТА
220000, Минск, ул.Чапаева, 5
Тел. 236-92-61

ТОРГОВО-ПРОМЫШЛЕННАЯ ПАЛАТА РБ
Минск, пр.Машерова, 14
Тел. 226-91-37, тел/факс 226-98-60

БИБЛИОТЕКИ
Национальная библиотека Беларуси
220036, Минск, ул.Красноармейская, 9
Тел. 227-80-03
Белорусская сельскохозяйственная библиотека
220108, Минск, ул.Казинца, 88
Тел. 278-51-02
Научная библиотека Академии наук РБ
220072, Минск, ул.Сурганова, 15
Тел. 239-44-28
Республиканская научно-техническая библиотека
220004, Минск, пр.Машерова, 7
Тел. 223-31-38
Президентская библиотека РБ
220010, Минск, ул.Советская, 11
Тел. 222-64-79
Республиканская научно-медицинская библиотека
220007, Минск, ул.Фабрициуса, 28
Тел. 226-34-35

НАШ СОВЕТ

Если вы пьете кофе только по утрам — чтобы взбодриться, то с таким успехом вы можете выпить чашку крепкого свежесваренного чая. Ведь в чае кофеина не меньше, чем в кофе, а обойдется вам такая утренняя процедура гораздо дешевле. Если же вы не

можете отказать себе в утренней чашечке кофе, а по состоянию здоровья кофеин вам противопоказан, пейте кофе с низким содержанием кофеина или лучше — вообще без кофеина. Если вы любитель кофе и пьете его больше трех чашек в день, то вам, по всей видимости,

лучше выбрать растворимый кофе с более низким содержанием кофеина. Все представленные на испытание образцы, кроме "Elite Classic" и "Aristocrat", представляют собой натуральный растворимый кофе. Так что выбирайте сами, какой кофе вам нравится.

НАЗВАНИЕ	СТРАНА	МАССА нетто, г	ВНЕШНИЙ ВИД	ВКУС И АРОМАТ	МАССОВАЯ ДОЛЯ	
					кофеина, % (норма 2,8%)	зола, % (норма 6%)
Maxwell House	США	100	Гранулы	Свойственный кофе	2,8	7,5
Folgers	США	226	Гранулы	Свойственный кофе	2,9	10,7
Monterrey Express		200	Порошок	Свойственный кофе	2,8	7,9
Tresmontes S.A.						
Jacky	Бразилия	200	Порошок	Свойственный кофе	3,1	10,5
Nescafe Classic	Швейцария	200	Порошок	Свойственный кофе	2,9	7,8
Cafe Pele	Бразилия	100	Порошок	Свойственный кофе	2,8	11,8
Moccona Continental	Голландия	100	Гранулы	Свойственный кофе	3,1	9,3
Nescafe Gold	Франция	95	Агломерированный порошок (фриздрай)	Свойственный кофе	2,8	11,9
Jacobs Mocca Press	Германия	100	Гранулы	Свойственный кофе	2,8	8,2
Jacobs Meister Rosting	Канада	200	Гранулы	Свойственный кофе	2,9	8,6
Nescafe Braserо	Франция	110	Порошок	Свойственный кофе	3,3	10,1
Tchibo, Exclusive	Германия	100	Агломерированный порошок (фриздрай)	Свойственный кофе	2,2	9,5
Nescafe Alta Rica	Франция	100	Агломерированный порошок (фриздрай)	Свойственный кофе	2,4	9,3
Elite Classic	Израиль	200	Гранулы	Пустой, несвойственный растворимому кофе	2,9	8,5
Aristocrat	Англия	100	Порошок	Пустой, несвойственный растворимому кофе	2,4	7,9

Заключение экспертов. В образцах Tchibo Exclusive и Nescafe Alta Rica занижено содержание кофеина. Однако оба они представляют собой натуральный растворимый кофе. Как показали физико-химическое и хроматографическое исследования, несмотря на высокое содержание кофеина и зола, образец Elite Classic не является натуральным растворимым кофе. Это подтвердил и вкусовой тест: по вкусу и аромату этот напиток не соответствует требованиям ГОСТа. По мнению экспертов, данный образец Elite Classic может расцениваться как подделка. Информация подготовлена Министерством предпринимательства и инвестиций по материалам журнала "Спрос"

Сироты — в строй

Имеет ли право военком призывать призывника в ряды Вооруженных Сил, если он полный сирота, или только по его согласию?

За комментарием мы обратились к слонимскому военному Александру Купке. По его словам, такой призывник получит только право на отсрочку, да и то в том случае, если он живет в сельской местности и имеет свое хозяйство, и у него нет родственных. Такое положение действует в соответствии с дополнениями к закону о всеобщей воинской обязанности от 1995 года.

Оплата за медкомиссию

Может ли предприятие оплатить принимаемому работнику стоимость прохождения медкомиссии для работы по профессии?

В соответствии с положением Министерства труда, предприятие может оплатить стоимость услуг медкомиссии для вновь принимаемого работника за счет собственных средств.

ФОТОРЕПОРТАЖ

Собачья жизнь

Сегодня тяжело жить людям, но еще тяжелее — животным. Сколько их бездомных обитает в нашем городе. Особенно в центре и в микрорайонах. Где человек веселится — туда и они бегут. А вдруг перепадет кусочек колбаски или хлеба.

Некоторым четвероногим временно везет — хорошая и добрая хозяйка попала, она и накормит, и пригрет, и погладит. А вот этому маленькому щенку приходится быть за охранника, глядишь, может и отблагодарит хозяин велосипеда, который отпарился в магазин за продуктами...

Михаил ОКУЛКО,
Николай СУПРУН (фото)







ЗАЩИТНАЯ ТОНИРОВАННАЯ ПЛЕНКА "Solar Gard"

КОСМЕТИЧЕСКАЯ ОБРАБОТКА (PRO) АНТИКОРРОЗИОННАЯ ОБРАБОТКА "Noxudol"

МЕХАНИЧЕСКИЕ ПРОТИВОУГОННЫЕ ЗАМКИ "Mul-t-lock"

Тел. 72-03-33 в Гродно 72-35-40

ГАРАНТИЯ на все виды услуг

НАВИНЫ

Узнагароды за майстерства

Вучаіцы скрыпичнага аддзялення музычнай школы Крысціна Кедук і Алена Чурыла ўзнагароджаны Ганаровымі граматамі рэспубліканскага ліцэя пры Акадэміі музыкі.

Гэтыя ўзнагароды яны атрымалі за высокае выканаўчае майстерства падчас выступлення на рэспубліканскім музычным конкурсе імя Валадарскага, які прайшоў нядаўна ў Мінску.

Міхась ЗАГОРСКІ

Толькі другі

Адспяваў у Магілёве фестываль "Залаты шлягер". Названы на ім і пераможцы конкурсу маладых выканаўцаў.

Сланімінчанін Аляксандр Звяровіч стаў уладальнікам другой прэміі.

Сяргей ЧЫГРЫН

"Альбярцін" — чэмпіён

Закончыўся чэмпіянат горада па футболе сярод калектываў фізкультуры, у якім удзельнічалі шэсць каманд.

Чэмпіён вызначыўся ў апошні дзень, 15 лістапада, калі сустракаліся "Альбярцін" і ДЮСШ-1. У выпадку перамогі кожная з каманд магла стаць першай. У выніку, з мінімальным лікам — 1:0 перамог "Альбярцін" і стаў чэмпіёнам (адзіны гол забіў Сяргей Арнаўт). На другім месцы — КПФ, на трэцім — ДЮСШ-1. Пераможцы атрымалі грашовую прэмію ад слонімскага спорткамітэта.

Сяргей ЁРШ

Дорогие читатели!

Помогите нам сделать для Вас газету лучше!

Расскажите нам о себе, о вашей семье, чем Вы интересуетесь, и мы сделаем все, что только в наших силах, чтобы Вы и Ваша семья полюбили нашу газету. Пожалуйста, заполните предложенную нами анкету и пришлите ее в редакцию газеты по адресу: Слоним-2, а/я 5 или Я.Купалы, 5.

1. Имя

2. Возраст

3. Образование:
☐ неполное среднее, ☐ среднее
☐ среднее специальное, ☐ неполное высшее
☐ высшее

4. Место жительства

5. Пол
☐ муж. ☐ жен.

6. Род занятий и место работы

7. Ваш месячный доход:
☐ 1-1,5 млн.руб. ☐ 1,5-2 млн.руб. ☐ 2-4 млн.руб.
☐ 4-6 млн.руб. ☐ 6-8 млн.руб. ☐ 10 млн. и выше

8. Есть ли у Вас автомобиль
☐ Да ☐ Нет

9. Вы подписчик
☐ Да ☐ Нет

10. Вы покупаете газету
☐ в киоске ☐ у распространителей

11. Вы покупаете газету
☐ иногда ☐ постоянно

12. Заинтересовала ли Вас газета?
☐ Да ☐ Нет ☐ Другое

13. Какие публикации Вам понравились больше всего?

Почему

14. Какие публикации Вам понравились меньше всего?

Почему

15. Нравится ли Вам графическое оформление газеты?
☐ Да ☐ Нет ☐ Другое

16. Устраивает ли Вас количество и подбор иллюстраций, помещенных в газете?
☐ Да ☐ Нет

17. Устраивает ли Вас цена нашей газеты?
☐ Да ☐ Нет

18. Назовите газеты, которые Вы еще читаете

19. Если бы я был журналистом, я написал бы про...

ГОРОСКОП

19 - 25 НОЯБРЯ

от Тамары Глоба

ОВЕН (21.3-20.4)
Дела идут блестяще. Вам удастся так много, как давно не удавалось сделать. Постарайтесь решить все свои дела в четверг, пятницу, субботу. Эти дни, а также вечер вторника и среда удачны для дороги, решения любых проблем и прибыли. Продумайте планы в выходные, вторник и среда принесут хорошие возможности по реализации планов.

ТЕЛЕЦ (21.4-20.5)
Четверг и суббота не принесут желаемых результатов. Дни пустые. Займитесь текущими делами. Воскресенье может принести проблемы в поездках. В дорогу можно отправиться с понедельника. Понедельник и вторник до вечера удачны для решения личных дел и переговоров, важных встреч, дел торговли. Однако не стоит строить долгосрочных планов.

БЛИЗНЕЦЫ (21.5-21.6)
Вам необходимо больше времени посвящать делам. Уступайте партнерам. Постарайтесь понять других и не вступать в конфликты. Конец недели не принесет удачи. Не суетитесь. Со вторника во второй половине дня ждите приятных перемен. Вечер вторника и среда удачны для творчества, поездок, компаний, развлечений, внезапных успехов в торговле, посредничестве и шоу-бизнесе. Удачные дни для обучения, важных встреч и получения необходимой информации.

РАК (22.6-22.7)
Рассчитывайте на поддержку сослуживцев. Многие люди спешат оказать вам помощь в делах, по дому, в решении личных проблем. Займитесь проблемами здоровья, семейными делами. В среду берегите деньги. Ждите вестей. В воскресенье, вторник, среду не стоит отправляться в дорогу.

ЛЕВ (23.7-23.8)
Отличный период для любви, творчества и развлечений, для путешествий и важных встреч, для прибыли. Вам удастся быстро решить все дела. Наиболее удачными можно считать дни с четверга по воскресенье. Дела и заботы о доме нагрянут в воскресенье. Для решения рабочих и хозяйственных проблем удачен понедельник. Во вторник и среду постарайтесь выслушать мнения других людей и учитывать не только свои желания.

ДЕВА (24.8-23.9)
Дом и семья — ваши основные заботы сейчас. Дети потребуют внимания в воскресенье. Понедельник и утро вторника успешны для приобретений и решения личных проблем. Ждите прибыли и удачи в служебных делах во вторник, вторая половина дня, и в среду. Возможен конфликт с партнерами в субботу.

ВЕСЫ (24.9-23.10)
Отличные дни для подписания контрактов, договоров, начала новых дел, поездок и отдыха. Займитесь обучением. У вас есть хорошие шансы. Ждите интересных предложений. Кроме воскресенья и вторника в первой половине дня, вы можете браться за любые начинания. Дела пойдут в рост. Ждите прибыли в четверг, пятницу, вторник вечером, среду.

СКОРПИОН (24.10-22.11)
У вас появятся хорошие шансы реализовать задуманное. Дни удачны для прибыли, торговли, подписания важных бумаг. Если решите сделать покупки, лучше дни — четверг, пятница, суббота, вторая половина дня, понедельник, вторник утро. Не стоит отправляться в дорогу в воскресенье и среду. В эти же дни проявите внимание за рулем.

СТРЕЛЕЦ (23.11-21.12)
Вы можете решить любые проблемы в текущем периоде. Вы в центре внимания, и вам удастся многое. Практически все, за что вы возьметесь сейчас, принесет удачу. Для дорог, прибыли, личного успеха и начала дел подойдут четверг, пятница, понедельник, вторник, среда. Не тратьте деньги в воскресенье и не стройте планов в этот день: они перевернутся.

КОЗЕРОГ (22.12-20.1)
Не стоит занимать активную позицию в отношении дел. Берегите энергию, больше отдыхайте в конце недели. Дни пустые и не принесут желаемого результата. Лучший день для решения личных дел, творчества, успеха в делах — понедельник. Во вторник вечером и в среду ждите прибыли. Постарайтесь не потратить все сразу.

ВОДОЛЕЙ (21.1-19.2)
Вместе с друзьями вы строите планы. Все меняется к лучшему вокруг вас. Впоследствии дела, начатые сейчас, принесут хороший результат. Наиболее удачными для личных дел, работы и прибыли можно считать четверг, пятницу, понедельник, вторник, среду. Эти же дни удачны для дорог. Избегайте пустых трат в воскресенье. Не поссорьтесь с друзьями и любимыми в субботу.

РЫБЫ (20.2-20.3)
Рассчитайте свое время для дел, отдыха и важных встреч. Возможны конфликты с вышестоящими лицами в субботу. С друзьями возникнут напряженные отношения в воскресенье. Планы могут измениться. Наиболее удачным для работы, важных встреч, переговоров и прибыли можно считать понедельник. В субботу, воскресенье и среду не стоит отправляться в дорогу.

Малюе Яўген Іваноў









